

GLAS

Glavni urednik: Igor Slavec

Odgovorni urednik: Jože Košnjek

Ob 35-letnici izhajanja odlikovan z Redom zaslug za narod s srebrno zvezdo

LETO XXXVII

GLASILO
SOCIALISTIČNE
ZVEZE
DELOVNEGA
LJUDSTVA
ZA GORENJSKO

Štirinajsti pregled uprizorjene slovenske dramatike

Kranj — Tako kot vsako leto (od leta 1970) bo tudi letošnji februar, sicer slovenski kulturni mesec, za kranjsko gledališko občinstvo »nabit« z gledališkimi predstavami. Stalni organizator Tedna slovenske drame bo od 9. do 18. februarja gostil različne slovenske gledališke ansamble, seveda predvsem tiste, ki so v preteklem letu najuspešnejše uprizorili slovensko dramatiko. Tokratni selektor Goran Schmidt je za kranjski festival lahko izbral med številnimi predstavami. Posebej je treba poudariti, da je bilo v preteklem letu precej tako imenovanih krstnih uprizoritev. Med vsemi uprizoritvami v slovenskih gledališčih pa jih je kar polovica zaživela na osnovi domačega dramskega besedila. Ali to pomeni izjemno kvaliteto slovenske dramatike ali je neslovenska dramatika premalo odmevna, je

posredi tudi manjša možnost, da bi tuje avtorje plačevali z devizami...? Na del teh vprašanj, predvsem o upravičenosti velikega števila slovenskih predstav, bo gotovo odgovoril kranjski festival. Ta se je v dobrem desetletju brez hrupa, ki sicer spremlja podobne manifestacije, razrastle v resnično kulturno manifestacijo.

Na letošnjem Tednu bodo sodelovala naslednja gledališča: ljubljanska Drama s Partljičevim komedijo MOJ ATA, SOCIALISTIČNI KULAK, ljubljansko Mestno gledališče s Smoletovo ANTIGONO, Slovensko mladinsko gledališče je s Cankarjevim domom uprizorilo NOČNEGA ČUVAJA V ŽIVALSKEM VRTU D. Poniža, Jeseniško gledališče »Tone Čufar« s KRALJICNO HARIS A. Leskovca, Celjani z MOR. POL. KVAL.

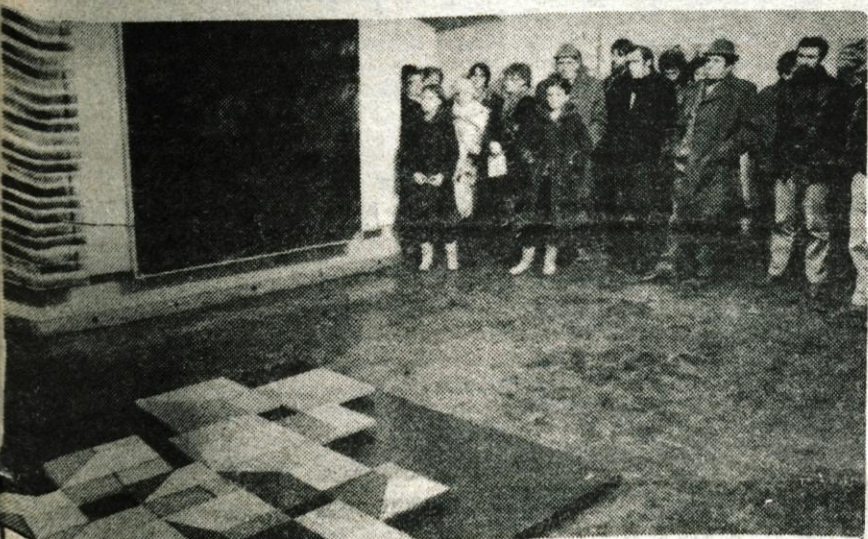
TOV. GUBCA M. Mikelnja ter dramo D. Poniža ŠKOF TOMAŽ HREN, mariborska Drama z dvema monodramama B. Wudlerja POMOTA in NOE NOE! ter Partljičevu uspešnico MOJ ATA, SOCIALISTIČNI KULAK, študentje Akademije bodo predstavili POTOHODCA D. Zajca, Lutkovno gledališče iz Ljubljane z najnovejšo uprizoritvijo S. Makarovičeve IGRA O LETU ter igrice A. Gerlovič JURČEK IN TRIJE RAZBOJNIKI, draveljski lutkarji pa s krstno uprizoritvijo D. Zajca ZGODBA O FANTU, KI NI POZNAL STRAHU.

Slovenska ZKO »delegira« kot predstavnik amaterskih skupin amaterske gledališnike iz Idrije s POMRAKOM V. Cudermana. Če prištevamo še otvoritveno predstavo domačinov s krstno uprizoritvijo SPO-MENIKA B. Štiha, je celoten gledališki program izčrpan. Med spremljevalne prireditve pa dodajmo razstavo slovenskega gledališkega plakata ter podelitev Nagrade Slavka Gruma. Žirija v sestavi Dušan Mlakar, Vasja Predan, Jernej Novak in Matija Logar bo najboljši tekst izbirala med dvajsetimi teksti. Kranjsko gledališče kot gostitelj Tedna s slovenskimi dramskimi teksti ne zaostaja. V preteklem letu sta največ slovenskih predstav uprizorila mariborska Drama ter ljubljansko lutkovno gledališče, štiri je uprizorila ljubljanska Drama, tri pa celjsko oziroma kranjsko Prešernovo gledališče.

Kljub temu da vsi predobro vemo, da je kranjski oder za tako gledališko manifestacijo skoraj neuporaben, so se vsi sodelujoči potrudili, saj bo večina predstav v Kranju. Če bo vse po sreči, bo samo za ljubljansko Antigono treba sesti na avtobus, sicer pa bo nekaj predstav v šolah oziroma v dvorani na Primskemovem.

Do festivala vam bomo predstavili vse sodelujoče predstave in danes je prva že na vrsti. O njej na 5. strani.

M. L.



Domači umetniki v kranjski Mestni hiši — Minuli petek so v razstavišču Mestne hiše v Kranju odprli razstavo del domačih slikarjev. Na skupinski razstavi se s svojimi deli predstavljajo: Boni Čeh, Herman Gvardjančič, Karel Kuhar, Henrik Marchel, Franc Novinc, Vinko Tušek, Franc Vozel in Cveto Zlate. Slednji se s samostojno razstavo predstavlja v mali galeriji Mestne hiše. Foto: F. Perdan

Vedno več je socialnih problemov

Socialistična zveza v krajevnih skupnostih mora postati mesto dogovarjanja in razreševanja problemov, ki tarejo delovne ljudi in občane — Več povezave z združenim delom in povezave med krajevnimi skupnostmi

Jesenice — Občinska konferenca SZDL Jesenice je organizirala povelje predsednikov in sekretarjev krajevnih konferenc socialistične zveze zato, da bi se udeleženci seznanili s trenutnimi naporimi občine kot širše družbenopolitične skupnosti pri pripravljanju plana razvoja občine. Pri tem so poudarili predvsem planiranje v krajevnih skupnostih, povezavo z združenim delom ter samoupravljanje in vsebino dela socialistične zveze.

Ugotovili so, da v krajevnih skupnostih pogrešajo povezavo med posameznimi krajevnimi skupnostmi, upravnimi organi skupščine občine in posameznimi oddelki. Prav tako skoraj ni povezave med krajevnimi skupnostmi in organizacijami združenega dela, sveti potrošnikov so

ustanovljeni, nimajo pa skoraj nikakršnega vpliva na trgovino. Veliko problemov nastaja pri uresničevanju zakona o stanovanjskem gospodarstvu, težave so pri delovanju društev, predvsem pri zaključnih računih. Udeleženci posveta so tudi predlagali, da naj bi bili tajniki v krajevnih skupnostih voljeni tedaj, ko so v krajevnih skupnostih volitve.

Več poudarka bi morali dati delovanju uličnih odborov, odborov po vaseh in soseskah. Bolj aktivni bi morali biti v delegacijah krajevnih skupnosti, prav tako pa tudi v okviru predsedstva krajevnih konferenc, saj je večkrat aktivna le peščica. Mlade naj bi bolj vključevali v delegatski sistem, jim pomagali pri delu v njihovih osnovnih organizacijah.

V krajevnih skupnostih ugotavljajo, da je vedno več ljudi s socialnimi problemi, ki jim bo treba pomagati. Zavzemajo se za čimprejšnjo uvedbo socialne kartice.

Krajevne konference socialistične zveze bi morale postati središča dogovarjanja in razreševanja drobnih problemov, ki tarejo občane. Opozorili so na več težav v krajevnih skupnostih, tistih, ki jim v občini posvečajo premalo pozornosti. Tako še vedno ostaja sanacija plazov na Blejski Dobravi, ureditev pokopališča, hrup na Belu, vročevod na Koroški Belu. V Kranjski gori imajo velike probleme s pokopališčem, v Planini pod Golico pa kadrovske. Vse te in še druge težave bi morali hitreje reševati, saj nastaja slaba volja in negotovanje.

D. Sedej

739 stanovanj namesto 1242

Spremenjen bo zazidalni načrt za sosesko Planina III v Kranju

Kranj — Občinska skupščina bo kmalu razpravljala o spremembi zazidalnega načrta za sosesko Planina III v Kranju. Prvotno je bilo predvideno, da bodo na vzhodnem delu mesta pozidali še okrog 29 hektarov zemljišča s stanovanjskimi in drugimi spremljajočimi objekti. Zaradi sprejetega zakona o varovanju kmetijskih zemljišč pa so se morali odločiti za spremembo zazidalnega načrta in tudi bistveno skrajšati gradnjo na zemljiščih v tem delu.

Po prvotnem programu naj bi na 29 hektarih zgradili 1242 stanovanj, večji nakupovalni center in športno-rekreacijski center z vrtnarjavo. Zdaj naj bi gradnjo skrajšali na vsega 9 hektarov in zgradili 739 stanovanj, od tega osem dvonadstropnih objektov, 15 trinadstropnih in pet sedemnadstropnih. Pozidava bo precej gostejša in bo na tem območju lahko prebivalo okrog 2300 ljudi.

Gradili bodo predvsem manjša stanovanja. Kar okrog 40 odstotkov bo dvosobnih stanovanj s kabineto. Približno tretjina bo enosobnih in enosobnih s kabineto, 14 odstotkov bo garsonjer, nekaj manj kot deset odstotkov pa bo trosobnih stanovanj. Od prvotno načrtovanih dveh vrtev bodo zgradili enega za 180 otrok. Od spremljajočih objektov pa je zdaj izpadel nakupovalni center in športno-rekreacijski park. Kar zadeva varnost v prometu bodo imeli prednost peši, saj bodo poti v naselju namenjene le njim in kolesarjem.

Omenjeni zazidalni načrt zajema območje med cesto, ki pelje mimo pokopališča, na severu sega do ceste proti Brniku, na zahodu in jugu pa do obstoječe stanovanjske soseske.

A. Ž.

V SREDIŠČU POZORNOSTI

Bolje za prevoznika, enako za potnike

Gospodarski položaj slovenskih avtobusnih prevoznikov že nekaj let, posebno odkar je začela skokovito naraščati cena nafte, ni niti malo rožnat. Ubadajo se z izgubami, ker cene voženj ne dohite vajo stroškov, ker veliko prog ni donosnih, pesti jih drago vzdrževanje vozil, za nova nimajo denarja, osebni dohodki so nizki...

V podobnih zagatah sta se znašli tudi temeljni organizaciji Alpetoura Potniški promet in tržiškega Integrala-Sapa, ki na Gorenjskem skrbita za avtobusni prevoz potnikov. Zato sta že lani sklenila tesnejše sodelovanje, sporazum, na osnovi katerega z racionalnejšo delitvijo prog bolj razporejata svoje avtobuse in voznike, ugotavljata skupni prihodek in dohodek, poenotila sta mesečne vozovnice za učence, študente, delavce. Gre, skratka, za racionalnejše gospodarjenje, katerega rezultati se bodo pokazali v naslednjih letih, ko bo ostalo vsaj nekaj denarja tudi za nakup novih avtobusov, ne le za popravilo starih, za boljše osebne dohodke voznikov, katerih vrste se vse bolj redčijo, in podobno.

Plod tega sodelovanja je tudi nov vozni red avtobusov med Tržičem, Kranjem in Ljubljano, ki je začel veljati z novim letom. Med potniki je povzročil nemalo razburjenja in jeze, saj je posebno v konicah, ko se vozijo na delo in v šole ter domov, razredčil število avtobusov, spremenil čas odhodov in deloma tudi smeri voženj.

Sprememba voznega reda je prišla v sila neprimernem času. Avtobusov, katerih potrebno število so avtobusni prevozniki načrtovali preveč na osnovi izdanih mesečnih vozovnic, je bilo v slabem, snežnem vremenu premalo, saj so se stalnim potnikom pridružili tudi številni drugi, ki se sicer prevažajo z lastnimi avtomobili. Vozila so bila zato prenatrpana, prihajala so z zamudami, potniki so ostajali na postajah.

Tudi zato, ker s spremembo voznega reda med Tržičem in Ljubljano niso bili pravočasno seznanjeni. Avtobusni organizaciji sta sicer obvestili delovne kolektive o spremembah in se izgovarjala, da se je obveščanje zataknilo v njih.

Kljub negotovanjem se bodo morali potniki hočeš-nočeš navaditi novih časov odhodov avtobusov. Kot pravijo v Integralu-Sapu in Alpetouru, gre le za prehodne težave, običajne ob vsaki spremembi.

Škoda le, da racionalizacija, dobra za oba avtobusna prevoznika, ni vsaj tako dobra tudi za potnike, ki se v konicah gnetejo v enako natrpanih vozilih kot prej.

H. Jelovčan

Nujni regresi za srednješolsko prehrano

Na Gorenjskem je precej več srednjih šol, ki učencem ponujajo le skromno suho malico, kot takih, ki za pripravo toplih obrokov žrtvujejo tudi lastna sredstva — Problem bo lahko rešen le z regresiranjem srednješolske prehrane in z vključitvijo osebnih dohodkov kuharic v sistem financiranja šol

Kranj — Lani je Zavod za socialno medicino in higieno Gorenjske izdelal analizo o prehranjenosti osnovnošolske in srednješolske mladine. Ugotovitve kažejo, da je najmanj urejena prehrana srednješolcev, saj v nekaterih gorenjskih šolah sploh nimajo oziroma nimajo primerno organizirane niti šolske malice, kaj šele kosil. Učenci, ki se v šolo vozijo, zato kupujejo prigrizke v trgovinah, ki pa so po svoji biološki sestavi preveč. Vozaki kljub osem do dvanajsturni odsotnosti od doma običajno ne užijejo niti enega toplega obroka. Posledice se kažejo v slabem zdravstvenem stanju, saj je le deset odstotkov učencev pravilno hranjenih.

Podatki so zaskrbljujoči. Obdobje mladostništva je čas intenzivne rasti in razvoja, v katerem človek rabi količinsko in biološko bogato hrano. Da bi razmere v gorenjskih srednjih šolah izboljšali, so v enoti republiškega zavoda za šolstvo v Kranju pred kratkim pripravili še drugo analizo; izdelali so pregled, koliko gorenjskih srednješolcev se hrani v šoli in kakšno ponudbo jim le-te dajejo.

Izpostavimo najprej zgledne primere, to je šole, v katerih učenci dobivajo tople malice. Jeseniški, razen gimnazijcev, se hranijo v stavbi centra srednjih šol, kjer imajo na voljo razen tople tudi suho hrano. Štipendisti Železarne, Verige in Elana imajo posebno ugodnost; razen štipendij jim delovni kolektivi dajejo še bone

za topli obrok. Bone dobiva okrog 350 učencev, dobra polovica vseh.

Tople obroke pripravljajo tudi za učence Gostinske šole na Bledu. Na mesec stanejo 800 dinarjev. V Srednji tekstilni in obutveni šoli v Kranju prejema tople malice tristo učencev, cena za vsak obrok je 24 dinarjev, kosila pa 15 učencev. V kranjski Srednji mlekarški in kmetijski šoli jedo učenci skupaj z delavci Mlekarnice za 300 dinarjev na mesec. Učenci Iskrinega centra se lahko hranijo v restavraciji Iskre, razen tistih, ki obiskujejo pouk v prostorih Gimnazije. Srednješolci iz škofjeloškega Centra Boris Zihel imajo organizirano prehrano v domu učencev ob šoli. Obrok stane 40 dinarjev. V Centru slepih in slabovidnih pa imajo učenci popolno oskrbo.

V vseh drugih gorenjskih srednjih šolah lahko dobivajo učenci samo suho hrano, za katero morajo odšteti od 300 do 600 dinarjev. Le v jeseniški Gimnaziji, kjer sicer imajo kuhinjo, prehrane ni zaradi premajhnega zanimanja učencev zanj.

Šole torej ponujajo različno kvaliteto in različne cene. Pogoji so ugodnejši tam, kjer šole krijejo večji ali manjši del stroškov, kot na primer v Srednji tekstilni in obutveni šoli ter v Srednji mlekarški in kmetijski šoli. Čeprav srednješolska prehrana ni regresirana, šole pa imajo premalo lastnega denarja za opremo kuhinj, plačilo kuharic in pripravljanje kvalitetnih obrokov, so se tod vendarle potrudili in s pomočjo združenega dela prisluhnili potrebam učencev.

Problem prehranjevanja srednješolske mladine bo lahko rešen le tedaj, ko bodo za pripravo kvalitetnih toplih obrokov prispevale denar posebnih izobraževalne skupnosti oziroma drugi viri, na primer sklad za štipendije, po zgledu z boni regresirane prehrane študentov. In tedaj, ko osebni dohodki kuharic ne bodo več zajeli dohodkov drugih delavcev, ampak bodo vključeni v sistem financiranja šol.

H. Jelovčan



Smučarjev manj, kot bi pričakovali — Čeprav so bile minuli teden na gorenjskih smučiščih ugodne vremenske in snežne razmere, ni bilo nikjer pretirane gneče; vrste so se nekoliko zgostile le v soboto. Večji naval smučarjev lahko pričakujemo v tem tednu in v naslednjih, ko bodo ljubljanski srednješolci in gorenjski šolarji pričeli s počitnicami. Kot kaže pa je smučarja ob vse bolj plitvem delavčevem žepu za nekatere očitno že predraga. — Foto: F. Perdan

PO JUGOSLAVIJI

LANI VEČJA PROIZVODNJA

Lani je slovenska industrija že zaživela, saj je bila proizvodnja za 3,7 odstotka večja kot predlani. To je največje povečanje v zadnjih štirih letih in je tudi večja kot je predvidela resolucija. Največ je proizvodnja povečala elektroindustrija in sicer za 9,3 odstotka. Druga je po povečanju kovinsko predelovalna industrija, ki je naredila za 9,2 odstotka več, strojna je izdelala za 8,7 odstotka več, kemična za 3,9 odstotka več, elektrogospodarstvo za 9 odstotkov več itd.

ZAMRZNITEV EDINA REŠITEV

V večini primerov je v gospodarstvu spoštovan odlok ZIS, s katerim so vse cene zamrznjene, ne, je povedal predsednik zvezne skupnosti za cene Ante Zmijarevič, ko je govoril članom koordinacijskega odbora gospodarske zbornice Jugoslavije. Nekateri skušajo odlok izgrajevati, vendar to ni prevladujoča značilnost. Zmijarevič je priznal, da ta odlok ni nikogar navdušil in da tu ni brez pomanjkljivosti, saj je administrativni in prizadene tudi tiste, ki bi bili upravičeni do podražitev.

VISOKE KAZNI ZA DAVČNE UTAJEVALCE

Do 31. januarja bodo morali Slovenci na davčnih napovedih prikazati svoj lanski zaslužek. Ker je davčna disciplina pri nas že tradicionalno slaba, bodo uprave za družbene dohodke precej poostreno nadzorovale, če ljudje pravočasno in pravilno izpolnjujejo davčne obveznosti. Naša zakonodaja predvideva za različne davčne prekrške precej visoke kazni. Davkarji zatrjujejo, da se bodo teh zakonov dosledno držali in kršile brez izjem predajali sodiščem.

VEČ PREMOMA IZ BIH

Po sklenjenih pogodbah bi morali bosanski pogodgovniki lani dobaviti kupcem iz Slovenije 277.500 ton premoga, dejansko pa so ga 242.000 ton. Kot so ugotovili na nedavnem sestanku delegacij izvršnih svetov in gospodarskih zbornic BiH in Slovenije, so manjše dobave predvsem posledica pomanjkanja vagonov in vlakov za prevoz do porabnikov. Za letos so predstavniki bosanskih premogovnikov zagotovili, da bodo Sloveniji dobavili večje količine premoga, če bodo slovenski kupci zagotovili prevoz.

Za boljše informiranje

Radovljica — Radovljiška delavska univerza bo v dogovoru z občinskim sindikalnim svetom pripravila dvodnevni seminar za oblikovalce informacij v radovljiški občini, ki je prvi te vrste. Namenjen bo vsem, ki se po službeni dolžnosti ukvarjajo tudi z informiranjem. Seminar bo vodil Ratko Šepanović z Instituta za sociologijo, ki se že več let ukvarja z metodologijo oblikovanja informacij. Program seminarja obsega teme o aktualnih problemih samoupravnega obveščanja, o informacijskih vrednostih sporočil in njihovi dolžini ter o strukturi informacij za samoupravno odločanje. V drugem delu seminarja bodo na vrsti teme o težavnosti in razumljivosti jezika ter formulaciji teksta informacije. Predvidene so tudi praktične vaje.

ŽIRIJA ZA PODELJEVANJE PRIZNANJ OSVOBODILNE FRONTE SLOVENSKEGA NARODA PRI OBČINSKI KONFERENCI SZDL ŠKOFJA LOKA razpisuje

pet občinskih Priznanj OF v letu 1984

Priznanja so namenjena posameznikom in organizacijam za njihovo delo in prispevek k dosežkom trajnejšega pomena pri:

- razvoju naše samoupravne socialistične družbe,
- uresničevanju ustanov opredeljenih družbeno ekonomskih in političnih odnosov na posameznem področju družbenega življenja in dela ter v družbi nasploh,
- razvijanju delegatskega sistema in uveljavljanju samoupravne organiziranosti temeljnih samoupravnih skupnosti,
- krepitvi SZDL kot fronte delovnih ljudi in občanov ter njihovih organiziranih socialističnih sil,
- neposrednemu uveljavljanju delovnih ljudi in občanov kot nosilcev odločanja na vseh področjih družbenega življenja.

Predloge lahko oblikujejo krajevne konference SZDL, organizacije združenega dela in druge delovne in samoupravne skupnosti, vodstva družbenopolitičnih organizacij ter družbene organizacije in društva.

Predloge z obrazložitvijo in utemeljitvijo naj predlagatelji pošljejo Žiriji za podeljevanje Priznanj OF pri Občinski konferenci SZDL Škofja Loka, Kidričeva 1, najkasneje do 15. marca 1984.

Žirija za podeljevanje priznanj Osvobodilne fronte



Srečanje s predstavniki verskih skupnosti — V četrtek je bilo v Kranju vsakoletno srečanje s predstavniki verskih skupnosti, ki delujejo na področju kranjske občine. Udeležence je pozdravil predsednik skupščine občine Kranj Ivan Cvar, srečanje pa sta pripravili komisija za odnose z verskimi skupnostmi pri skupščini občine in koordinacijski odbor za urejanje odnosov med samoupravnimi družbo in verskimi skupnostmi pri predsedstvu občinske konference SZDL Kranj. — Foto: M. Ajdovec

Pomoč prijateljem v Brusu

Radovljica — Srbsko občino Brus pod obronki planine Kopao, s katero vežejo občane Radovljice tesne človeške in prijateljske vezi že iz težkih vojnih let, je v zadnjih treh letih že večkrat močno prizadel potres. Seizmološke naprave so od leta 1980 do decembra 1983 zaznamovale ničmanj kot sedem tisoč potresnih sunkov. Med najhujšimi rušilnimi potresi so razen tistih iz leta 1980 zlasti veliko škodo povzročili sunki v decembru lani. Po grobih ocenah komisij je v občini, ki šteje 22.000 prebivalcev v 58 naseljih poškodovanih nad pet tisoč stanovanjskih, gospodarskih in drugih objektov. Težave so toliko bolj občutne, ker v teh krajih zapade vedno veliko snega, vasi pa so večidel v težko dostopnih hribih na višini od 350 do 2.000 metrov, kjer živi dejansko nad polovico prebivalstva, pretežno kmetijcev in živinorejcev. Zaradi manj razvitega gospodarstva, saj je nekaj industrijskih delovnih organizacij postavljenih šele v zadnjih dveh desetletjih, je občina Brus še vedno uvrščena v nerazvite občine SR Srbije. Lani je znašal povprečni osebni dohodek na zaposlenega 11.597, narodni dohodek na prebivalca pa doseže komaj 45,7% višine narodnega dohodka SR Srbije.

Kljub razmeroma zaostalemu gospodarstvu, ki je pretežno ve-

zano za kmetijstvo, je razvoj dosti hitrejši kot drugod. Skupno je zaposlenih že 3.200 delavcev, od teh okoli 2.500 v industrijskih delovnih organizacijah: Prva petoletka, Brusjanka, FUD, PTK Kopaničarka in še v tridesetih poslovnih enotah na območju občine. Na vsakem koraku je čutili željo za napredkom in postopnem dohitevanju razvitejših občin, kljub pogostim naravnim nesrečam. Ljudje so se v svojih težavah znašli kakor so pač mogli. Človek dobi vtis, da so se kar vživel v usodo. Vse težave pa bi še lažje prestajali, če bi bili deležni večje solidarnostne pomoči. Te resda ne manjka, toda zgraditi vse hiše in druge objekte in zagotoviti streho vsem prizadetim ljudem je skoraj nemogoče. Pomoč v denarju in gradbenem materialu pošiljajo vse srbske občine, organizacije in društva kulturnih delavcev, športnikov, zdomci in pobratene občine iz drugih republik. Občina Radovljica, ki je pobratena z Brusom, je že po prvem katastrofalnem potresu leta 1980 zgradila v vasi Džerekare šolsko zgradbo, v kateri je tudi stanovanje za učiteljevo družino, po lanskoletnem decembrskem potresu pa je izvršni svet OS Radovljica kot nujno pomoč nakazal 150.000 din. Kolikšno pomoč so nudili drugi naši občani, ni znano.

JR

Delovni posvet

Radovljica — Občinska konferenca SZDL Radovljica bo danes ob 14. uri pripravila redni mesečni posvet s predsedniki krajevnih konferenc SZDL. Kakor so se pred časom dogovorili, se ga bodo udeležili tudi predsedniki svetov krajevnih skupnosti.

Vsem skupaj bo najprej spregovoril predstavnik sekretariata za ljudsko obrambo, ki bo opisal naloge, ki krajevne konference SZDL in svete krajevnih skupnosti čakajo ob naboru. V nadaljevanju bo s predsedniki sveta krajevnih skupnosti spregovoril

predsednik radovljiškega izvršnega sveta Janez Smole. Predsedniki krajevnih konferenc SZDL pa se bodo pogovorili o sklicu temeljnih kandidacijskih konferenc, izvedbi seminarja za nova vodstva krajevnih konferenc SZDL, seminarju o izdelavi zaključnih računov za družbenopolitične organizacije, družbene organizacije in društva, nalogah pri oblikovanju letošnjega programa proslav, oblikovanju predlogov za občinska priznanja OF v letošnjem letu ter o javni razpravi o posegih v prostor v radovljiški občini.

Objave v Uradnem vestniku Gorenjske

Kranj — V zadnji, 29. številki Uradnega vestnika Gorenjske v letu 1983, ki je izšla z datumom 30. decembra, objavljajo predpise vse gorenjske občinske skupščine. Med predpisi samoupravnih organov pa objavljajo določila Občinska zdravstvena skupnost Kranj, Samoupravna stanovanjska skupnost občine Tržič, Samoupravna komunalna skupnost občine Kranj, Samoupravna stanovanjska skupnost občine Radovljica, Samoupravna interesna komunalna skupnost občine Radovljica in Podpisniki družbenega dogovora o financiranju Muzeja revolucije Gorenjske.

Vse gorenjske občinske skupščine (razen Škofje Loke) objavljajo v zadnji številki odlok o spremembah in dopolnitvah odloka o davkih občanov. Spremembe v odlokih se nanašajo na spremembe v davčni politiki v letu 1984.

Sicer pa občina Jesenice objavlja tudi odlok o spremembah odloka o komunalnih takсах v občini. Spremembe se nanašajo na plačevanje turistične takse na območju Kranjske gore in ostalih krajevnih skupnosti v občini. Tako znaša turistična taksa na območju Kranjske gore za odrasle 28, za otroke od 7. do 15. leta pa 14 dinarjev. V ostalih krajevnih skupnostih pa znaša taksa za odrasle 20, za otroke pa 10 dinarjev.

Z odlokom o začasnem financiranju proračunskih potreb v prvem tromesečju 1984 določajo, da lahko znašajo izdatki največ 25 odstotkov od izdatkov proračuna v letu 1983. Odlok o zakloniščih na območju občine Jesenice pa ureja graditev, upravljanje in vzdrževanje zaklonišč, način financiranja graditve, uporabo zaklonišč v mirnem času ter določa organe, ki opravljajo nadzor nad zaklonišči.

Prav tako občina Jesenice objavlja prečiščeno besedilo odloka o posebnem občinskem davku od prometa proizvodov in od plačil za storitve, ki se plačuje za vse proizvode, ki so namenjeni za končno potrošnjo, razen za tiste, ki so po zakonu oproščeni davka. Nazadnje pa objavlja še odlok o spremembah in dopolnitvah odloka o proračunu občine Jesenice za leto 1983, ki določa, da obsega proračun dohodka v znesku 156.457.000 dinarjev.

Občina Kranj poleg sprememb odloka o davkih občanov objavlja tudi odlok o spremembah in dopolnitvah odloka o posebnem občinskem davku od prometa proizvodov in od plačil za storitve. Ena od posebnosti tega odloka je, da se od avtomobilov in motornih koles z delovno prostornino nad 125 kubičnih centimetrov pri prodaji plača 15 odstotkov davka pri prodaji v prvem letu od nakupa in 10 odstotkov davka pri prodaji v drugem letu od nakupa.

Odlok o začasnem financiranju splošnih družbenih potreb v občini v prvem tromesečju 1984 pa določa, da začasno financiranje sprejme izvršni svet občinske skupščine.

Podobna določila v spremenjenem odloku o posebnem občinskem davku od prometa proizvodov in od plačil za storitve kot Kranj ima v objavljenem odloku glede motornih vozil tudi občina Radovljica. Prav tako tudi v odloku o davkih občanov. Glede financiranja proračunskih potreb v prvem tromesečju 1984 je rečeno, da izdatki v tem obdobju v občini lahko znašajo največ 25 odstotkov od lanskih, v spremenjenem in dopolnjenem odloku o proračunu občine za leto 1973 pa znašajo razporejeni prihodki 190.834.592 dinarjev, tekoča proračunska rezerva 1.957.388 dinarjev in izločena sredstva 39.101.500 dinarjev.

Odlok o spremembah odloka o pravi in sprejetju dolgoročnega plana

Nizki osebni dohodki v trgovini

Jeseniška trgovina zaostaja za predvidenim razvojem — Možnosti za investicije in precej nizki osebni dohodki

Jesenice — Pred občinskim sindikalnim svetom na Jesenicah so že obravnavali predlog občinske resolucije za letos, zdaj pa potekajo občni zbori v osnovnih organizacijah sindikata. Organiziralo jih je že precej osnovnih organizacij sindikata in prve ocene so spodbudne, končno oceno o vsebini in poteku občnih zborov pa bo posredovalo predsedstvo občinskega sindikalnega sveta. Osnovne organizacije, vseh je 117, bodo v prihodnjih mesecih pripravile razprave o zaključnih računih v delovnih in temeljnih organizacijah združenega dela, razprave, ki morajo vsebinsko opredeliti rezultate gospodarjenja in razdelitve dohodka.

Pri občinskem sindikalnem svetu poudarjajo, da jeseniška trgovina precej zaostaja za predvidenim razvojem, še posebej pa je pereče, ker imajo zaposleni v trgovini precej nizke osebne dohodke. Ob lanskem polletju je bilo povprečje osebnih dohodkov zaposlenih v trgovini okoli 12.000 dinarjev, kar je malo, ker so zaposleni večinoma kvalificirani delavci. Dogajalo se je, da so trgovke prejemale izredno nizek osebni dohodek, tudi 8.000 do 9.000 dinarjev.

občine Radovljica za obdobje od leta 1986 do leta 1995 oz. za določena področja do leta 2000 nalaga izvršnem svetu občinske skupščine, da do 30. aprila letos pripravi predlog smernic, do 30. julija letos osnutek in do 31. decembra letos predlog dolgoročnega plana.

S sprejetjem in objavo odloka o komunalnem nadzorstvu v občini pa so določili, da komunalno nadzorstvo občini opravlja komunalni redar. Odlok določa tudi vse pravice in dolžnosti komunalnega redarja.

Poleg odloka o davkih občanov občina Tržič objavlja odlok o organizaciji načina ugotavljanja vrednosti stavb, delov stavb, stanovanj in garaž ter storitev, ki se v sezoni ali občasno uporabljajo za počitek in so v lasti občanov. Ta odlok določa, da mora biti popis opravljen najkasneje v treh mesecih do začetka popisovanja.

Odlok o zakloniščih in drugih zaščitnih objektih pa ureja graditev zaklonišč in drugih zaščitnih objektov ter nanciranje, upravljanje in vzdrževanje, uporabo, oddajanje v najem in nadzor nad zaklonišči v občini.

Zaradi nastale napake pri tisku občina Škofja Loka v tej številki objavlja popravek odloka o spremembah dopolnitvah odloka o proračunu občine Škofja Loka za leto 1983.

Med predpisi samoupravnih organov najprej po vrstnem redu objavlja pravke tudi občinska zdravstvena skupnost Kranj. Samoupravna stanovanjska skupnost občine Tržič pa objavlja ugotovljeni sklep o stopnjah rih in osnovah za potrebe solidarnosti in vzajemnosti na področju stanovanjskega gospodarstva v občini za letošnje sicer za potrebe solidarnosti v stanovanjskem gospodarstvu, za vzajemnosti in za potrebe vzajemnosti v stanovanjskem gospodarstvu na celni republike.

Samoupravna komunalna skupnost občine Kranj s sklepom določa, da ša prispevna stopnja za prve tri mesece v letu 1984 tako kot lani 1,17 odstotka od bruto osebnih dohodkov.

Samoupravna stanovanjska skupnost občine Radovljica z objavo ugotovljenega sklepa k aneksu številki opredeljuje višino sredstev za potrebe solidarnosti s stopnjo 1,260 odstotka bruto osebne dohodka neposrednega dohodka. Objavljeni aneks številki pa zagotavlja preoblikovanje sredstev stanovanjskega prispevka za izgradnjo komunalnih naprav, ki so pogoj za daljnji razvoj stanovanjskega gospodarstva v občini.

Samoupravna interesna komunalna skupnost občine Radovljica v ugotovljenem sklepu opredeljuje stopnjo rasti 1,50 odstotka od bruto osebnih dohodkov kot komunalni prispevek aneksu številka 2 pa ugotavljajo, da planske obveznosti in naloge komunalne skupnosti usklajene z družbenim planom občine, ni pa zagotovljeno oblikovanje sredstev za rekonstrukcijo in izgradnjo komunalnih naprav in objektov, ki so pogoj za nadaljnji razvoj stanovanjskega in komunalnega gospodarstva.

Pomemben sklep in družbeni delovni in izgradnji in financiranju vplivajo tudi Podpisniki družbenega dogovora o financiranju Muzeja revolucije Gorenjske v Begunjah. Med drugim v dogovoru opredeljujejo, da vzame pripravljajla dela za izgradnjo stavbe Muzeja revolucije Gorenjske Gorenjski muzej Kranj v sodelovanju z muzeji, ki so podpisniki dogovora.

A. Zala

Takšne zamrznitve še ni bilo

Pristojni organi za odobritev cen so najbrž vedeli, da bo 23. decembra nastopila zamrznitev cen — Za zdaj kaže, da prehrambnih izdelkov ne bo primanjkovalo — Vsi Živilini tozdi so minulo poslovno leto uspešno končali; za letos pa je težko karkoli napovedovati

Kranj — Glede na to, da je 23. decembra lani začel veljati odlok zveznega izvršnega sveta o zamrznitvi cen, s tem v zvezi pa smo na primer še vedno (vsaj pri posameznih prehrambnih artiklih) pričali spremembam cen oziroma podražitvam, smo se oglašili v delovni organizaciji Živila Kranj. S člani poslovodnega organa smo se pogovarjali tudi o založenosti, o lanskem poslovanju in izgledeh za letos.

Takšne zamrznitve cen, kot je sedanja, še ni bilo. Pri prejšnjih zamrznitvah je namreč vedno veljalo, da je bila cena zamrznjena za vse artikle, ki so bili tistega dne v prodaji, ne glede na to, da so morda tik pred zamrznitvijo dobili soglasje pristojnega organa o novi ceni. Zdaj pa se dogaja, da še vedno dobivamo različno blago po novih cenah in sicer s pojasnilom, da so dobili soglasje za neje še pred zamrznitvijo. Med njimi jih je veliko, ki so jim bile odobrene nove cene zadnji ali pa predzadnji dan pred zamrznitvijo cen. Kaže, da so družbenopolitične skupnosti in pristojni organi za odobravanje cen vedeli, da bo 23. decembra nastopila zamrznitev cen, in so zato pohiteli z novimi cenami. Tako bomo verjetno še kar do konca januarja dobivali blago po novih cenah. Med temi pa je kar precej osnovnih življenjskih artiklov. Mi, kot trgovina, pri proizvajalcih težko preverjamo odobritev novih cen in smo v glavnem vezani na zaupanje; najbrž so tržne inšpekcije tiste, ki so dolžne nadzorovati ceno proizvajalca.

Torej smo s sedanjim načinom zamrznitve za precej izdelkov že pred 23. decembrom vkalkulirali inflacijo za leto 1984. Kakšna bo glede na to založenost trga z osnovnimi prehrambnimi in nekaterimi drugimi izdelki?

»Za zdaj kaže, da prehrambnih artiklov ne bo primanjkovalo. Ker pa naj bi se cene konec januarja vendarle umirile, lahko čez čas pričakujemo pomanjkanje nekaterih izdelkov. To bodo predvsem izdelki tistih proizvajalcev, ki pred 23. decembrom morda niso imeli srečne roke in seveda vsi tisti izdelki, v katerih so uvoženi materiali. Trenutno še vedno primanjkuje masti, margarine, čokolade. Kar zadeva preskrbo z moko, oljem in sladkorjem, imamo pogodbe sklenjene za normalno preskrbo. Za zdaj tudi ne kaže na težave glede pralnih sredstev. Kava je zagotovljena do srede leta. Podobno naj bi bilo s sadjem in zelenjavo, čeprav je težko natančneje napovedati, kako bo z južnim sadjem; napovedan je večji izbor v prihodnjem mesecu, kako pa bo, bomo videli. Skratka, preskrba v povprečju ne bi smela biti slabša kot lani; vemo pa tudi, da je uvoz blaga za široko potrošnjo omejen in da po drugi strani povečujemo izvoz.«

In še o lanskem poslovanju in izgledeh za letos.

»Podrobnejših podatkov še ni, vendar bodo vsi naši tozdi končali minulo poslovno leto uspešno. Zabeležili smo nekatere lepe uspehe. Tako smo zgradili skladišče za blagovne rezerve, industrijski tir, delali na komunalni ureditvi blagovne cone. Obnovljeni sta bili trgovini na Laborah in v Trzinu. Zgradili pa smo tudi novi trgovini v Ratečah in na Jesenicah.

Za letos pa je ta trenutke težko karkoli napovedovati. Reprodukcijska sposobnost zaradi politike okrog marž pada in z lastno akumulacijo ne moremo povečevati zmogljivosti ne v veleprodaji in ne v maloprodaji. Naša želja pa je, da bi zgradili trgovino na Kokrici in slaščiarsko delavnico.«

A. Žalar

Oživitev taborništva v Trziču

Trzič — Zaključek leta je tudi za tabornike priložnost, da pregledajo svoje delo in obenem postavijo nove cilje. To so taborniki Odreda severne meje iz Trziča storili na običnem zboru, ki so ga pripravili zadnji teden leta.

Povedati je treba, da je njihova aktivnost v letošnjem šolskem letu veliko večja kot prej, vzrokov za to pa je več. V odredu imajo v zadnjem času težave z vodniki, ki jih je premalo, da bi lahko normalno delali z mladimi oz. mlajšimi taborniki. Kljub problemom pa jim to bolj ali manj uspeva, na kar kaže tudi vedno večje zanimanje za taborniško dejavnost med učenci. Ob koncu leta je v odredu aktivno delovalo skoraj 50 tabornikov. Večina jih spada v starostni skupini medvedkov in čebelic oziroma tabornikov in tabornic. Zanimanje v odredu še niso začeli vzgajati predšolskih otrok, to je murnov, ker nimajo za to izšolanega kadra, denarja za izobraževanje pa prav tako ne.

Kljub vsem problemom se taborniki resno in zavzeto lotevajo dela, na kar kaže tudi akcijski program za leto 1984. Za januarja so se z dvema ekipama udeležili orientacijskega tekmovanja v Dražgošah, v naslednjih mesecih pa bodo organizirali odredova prvenstva v smučanju, sankanju, namiznem tenisu in šahu. Udeležili se bodo čimveč področnih mnogobojev, aprila bodo slovesno in delovno proslavili svoj praznik. Sodelovali bodo v akcijah ob dnevu mladosti ter drugih praznikih in pripravili več taborjenj.

V svojem programu imajo še veliko akcij, za katere upajo, da jih bodo uresničili tudi ob pomoči starejših, ki so še vedno zanimajo in vključujejo v njihovo delo.

N. Gorjanc

Reorganizacija z novo vsebino dela

V Kranju imajo od novega leta dalje za 15 interesnih skupnosti enotno strokovno službo — Za delo potrebujejo 30 delavcev manj — Nova organiziranost naj bi prinesla tudi kvalitetnejše odločanje v skupščinah interesnih skupnosti

Kranj — Z novim letom je začela v kranjski občini delovati za vse samoupravne interesne skupnosti enotna strokovna služba. Bolj natančno bi bilo treba reči, da skoraj za vse, to je za 15 interesnih skupnosti tako družbenih kot gospodarskih dejavnosti, saj za takšno organizacijo, ki naj bi pomenila višjo kvaliteto dela in večjo racionalnost organizacije, niso bili v kmetijski zemljiški skupnosti. Z reorganizacijo strokovnih služb interesnih skupnosti se je zmanjšalo tudi število zaposlenih delavcev s prejšnjih 123 v vseh interesnih skupnostih na sedanjih 91, od tega jih je sedaj 31 v medobčinski zdravstveni skupnosti, 19 v medobčinski skupnosti za zaposlovanje ter 41 v skupnih strokovnih službah vseh ostalih interesnih skupnosti. Več kot 30 delavcev manj v strokovnih službah je bila sicer številka, ki je pred dobrimi tremi leti, ko so se v Kranju odločili za reorganizacijo strokovnih služb, zbužala dvom, če bo tolikšno zmanjšanje sploh mogoče. Zdaj pa se je izkazalo, da je, saj se je število deloma zmanjšalo na račun naravnega odлива, za deset delavcev je že zagotovljena prezaopslitev, medtem ko za preostalih devet nova zaposlitev zaenkrat še ni urejena.

Vendar pa zmanjšanje obsega strokovnih služb interesnih skupnosti, zmanjševanje števila zaposlenih in s tem tudi nižanje stroškov delovanja ni bil edini cilj nove organiziranosti. Enakega, če ne še večjega pomena je tudi nova kvaliteta dela, kar pa — o tem so si v strokovnih službah na jasnem — sicer ne bo zaživel z novo obliko kar čez noč. Ena glavnih nalog nove organiziranosti je dosledna izpeljava svobodne menjave dela, pri čemer je naloga stro-

kovne službe organiziranje dialoga med uporabniki in izvajalci. Tak način je seveda že doslej imel svojo zakonsko osnovo, vendar pa je bila izvedba bolj podobna staremu proračunskemu sistemu kot pa dogovoru med izvajalci in uporabniki neke dejavnosti.

Proces preobrazbe vloge strokovne službe pa ne ostaja le pri strokovni službi, pač pa se je prenesel tudi na izvajalce posameznih tako družbenih kot materialnih dejavnosti. Izvajalske organizacije se morajo namreč pripraviti na prevzem nekaterih opravil, ki so jih doslej imeli v strokovnih službah (otroški dodatki, stipendije, nadzor nad izvajanjem investicij itd.). V okvir vseh tes sprememb in novosti sodi tudi preobrazba samoupravnega sistema interesnih skupnosti, sprejetih s samoupravnimi sporazumi, pri čemer pa v Kranju niso upoštevali le nove zakonodaje, pač pa so se sprememb lotili na izviren način. Z njimi hočejo še bolj poudariti novo vsebino dela samoupravnega odločanja v interesnih skupnostih. To naj bi omogočali področni specializirani izvršilni organi skupščin interesnih skupnosti. Na ta način bi preprečili koncentracijo moči odločanja, dosegli pa bi bistveno kvalitetnejšo podlago za samoupravno odločanje v skupščinah samoupravnih interesnih skupnosti.

L. M.

kamniška
@ gorčica

Pogovor s predsednikom radovljiškega izvršnega sveta Janezom Smoletom

Elanov izvoz je lahko zgled drugim

»Stabilizacijski program jemljemo kot pomoč, da bi hitro, odločno in dosledno uresničevali tekoče načrte, da bi odpravili glavne težave in ovire, ki preprečujejo še boljše delo ter da bi bili enotni v tej akciji,« je uvodoma dejal Janez Smole, predsednik radovljiškega izvršnega sveta. Ob tem je poudaril, da stabilizacijska prizadevanja v radovljiški občini niso nova, saj je bilo njegovo gospodarstvo že poprej izvozno usmerjeno in skoraj nikoli ni bil izvoz manjši kot dvakrat večji od uvoza. Danes je zato potrebna le večja zagnanost, da bi uresničili zadane naloge. Tako bi pri izvozu morali vse bolj dosegati tudi kakovost, ne le obseg. Elanov izvoz, ki je s kakovostjo v svetovnem vrhu in sokreator mednarodnega trga, je lahko pot za vse, saj radovljiško gospodarstvo v glavnem sestavlja predelovalna industrija končnih izdelkov in turizem.

GLAVNI CILJI DOSEŽENI

»Kako ocenjujete lanske leto gospodarske?»

»Glavni cilji so doseženi. Konvertibilni izvoz se je povečal za več kot 20 odstotkov, porast fizičnega obsega proizvodnje bo nad tremi odstotki, tujski turistični promet se je povečal, saj je bilo nočitev za skoraj 5 odstotkov več, doba bivanja pa se je s 3,6 povečala na 4,3 dneve, kar je brez dvoma tudi posledica boljše turistične ponudbe kamor sodi igrišče za golf, igrišča za tenis.

Razveseljivo je, da bo radovljiško gospodarstvo poslovno leto končalo skorajda brez izgub, kar je pomemben uspeh v primerjavi z letom poprej. Izgubo pričakujemo le na Kobli, kjer je bila sezona zaradi mile zime zelo slaba.

Zaskrbljujoče je zaznaven padec naložb, saj naložbeni načrti marsikje niso bili doseženi in organizacije združenega dela jih prenašajo v letošnje leto.

ZASKRBLJUJOČ PADEC NALOŽB

»Kje so vzroki, da naložbeni načrti niso bili uresničeni?»

»Veliko organizacij je načrtovalo, da bodo pridobile opremo, saj je iztrošenost velika. Slabo je to posebej za izvoznike, saj grozi nevarnost, da bo izvozna sposobnost upadla. Zato mora izvozna oprema biti za dobre izvozne predmete. Z devizami, ki jim ostanejo, bi morali svobodneje razpolagati. Kjer se je dalo, so uvoženo opremo nadomestili z domačo. V Plavju in kemični tovarni Podnart jim je uspelo uresničiti načrt, posebej v Elanu, ki je



z novo tovarno plastike lani uresničil največjo naložbo v občini.

Drugi razlog neuresničenih naložbenih programov je premajhna razvojna agresivnost. Omejene možnosti investiranja in zaostreni kriteriji terjajo predvsem strokovno bolj pripravljene razvojne in investicijske programe. Zaostreni pogoji ne bi smeli jemati volje, temveč spodbujati večjo vztrajnost pri iskanju novih razvojnih poti in pri uresničevanju investicijskih programov. Tako so vztrajni lani boljše uresničili naložbene načrte. Poleg Elana velja omeniti še blejski LIP in Integralov hotel Golf. Veriga vse nove opreme ni uspela kupiti, Iskra in Vezanine naložbe prenašata v letošnje leto.

ZAOSTRENA LIKVIDNOST

»Kako pomagati pri reševanju likvidnostnih težav?»

»Likvidnost se zaostruje, kljub temu da so organizacije združenega dela več vlagale v po-

slovne sklade, kar je vplivalo na izvozne uspehe, saj so imele tako manj težav pri obratnih sredstvih. Ukinili smo 0,5 odstotni davek in povečali prispevek za kmetijstvo za 0,3 odstotke, s čimer je bilo gospodarstvo malce razbremenjeno. Likvidnost je problem, ki ga bomo morali s skupnim sodelovanjem pri razporejanju dohodka za vse oblike porabe ter z zmanjševanjem obremenitev reševati tudi letos. Obremenitve za skupno porabo iz dohodka ne bodo smele biti večje, čeprav bo težav na področju družbenih dejavnosti veliko. Že od leta 1981 zaviramo skupno porabo, zato imamo na področju družbenih dejavnosti večje probleme kot drugod. Reči pa moram, da je zato reproductivna sposobnost večja, da bi imeli sicer še manj naložb in še večje likvidnostne težave.«

PORAST STROŠKOV RAZBLINIL PREDNOSTNI POLOŽAJ ZDRAVSTVA

»Na področju družbenih dejavnosti imate največ težav v zdravstvu?»

»Vsi podatki se niso znani, toda kaže, da bo zdravstvo imelo izgubo. Stroški v zdravstvu zelo hitro rastejo in so tako, koč razblinili njegov prednostni položaj na področju družbenih dejavnosti. Ker znotraj skupne porabe ni moč računati na več sredstev, bo zdravstvo moralo nujno poiskati dodatne oblike svobodne menjave. Bolj se bo moralo vključiti v turistično ponudbo ter se v pogledu zdravstvene preventive tesneje povezati z združenim delom. Zdravstveni delavci bodo morali skrbneje slediti stroškom, saj raste število receptov, bolnišnično zdravljenje, kilometrini v reševalni službi. Tretja pot reševanja problemov pa je regijska solidarnost. Naša občina ima res določene posebnosti kot je večji delež starejših in manjši delež aktivnega prebivalstva. To je posledica močnega doseljavanja, saj starejši ljudje beže iz industrijskih središč in se naseljujejo pri nas. Naše gospodarstvo je zato z zdravstvenim varstvom bolj obremenjeno kot druge občine.

Nasploh je skupna poraba v naši občini na prebivalca najnižja na Gorenjskem, po obremenitvi na zaposlenega pa smo na drugem mestu, takoj za škofjeloško občino.

»Probleme imate tudi na področju šolstva?»

»Poleg zdravstva ima prednostni položaj tudi šolstvo. Najbolj pereč problem izobraževanja so prostori, posebej v Radovljici, kjer je šolarjev zaradi novih stanovanjskih naselij vse več. Radovljiška šola ima dve izmeni, razredi so natrpani in še letos bodo morali začeti z gradnjo prizidka. Poleg tega bodo morali zaradi pomanjkanja denarja čim bolj enakovredno izkoristiti obstoječe šole, zato so gibljivi šolski okolišaji nujnost, da ne bi po nepotrebnem raslo število oddelkov.«

»Kakšnih usmeritev se bomo morali zaradi pomanjkanja denarja letos držati družbene dejavnosti?»

»Problem vseh izvajalcev v družbenih dejavnostih je veliko zastajanje pri osebnih dohodkih v primerjavi s sorodnimi deli in opravili v gospodarstvu. Zaradi družbenih usmeritev omejevanja porabe sredstev ne bo več in

prednost bodo imeli zagotovljeni programi. Vse samoupravne interesne skupnosti bodo morale zato temeljito preučiti tako imenovane dodatne programe.

Med družbenimi dejavnostmi bosta še naprej imela prednost zdravstvo in šolstvo, v tem okviru pa bo prihodnje leto na prvem mestu zdravstvo.«

V BOHINJSKI ZADRUGI PRVI ZNAKI BOLEHINJSKEGA DELA

»S kakšnimi težavami se je otepalo kmetijstvo?»

»Kmetijstvo je imelo največ težav s pomanjkanjem krmil in gnojil, zato intenzivnost obdelave kmetijskih zemljišč ni mogla narasti. Moram pa reči, da je kljub temu odkup mleka narasel, stalež govedi pa ni upadel. Pri tem je treba povedati, da se je na blejskem območju povečal, v Bohinju pa je upadel, kjer so temu botrovali tudi slabe razmere v Gozdarsko kmetijski zadrugi. Po sprejetju ukrepov družbenega varstva se tam že kažejo prvi znaki boljšega dela. Seveda so to šele kratkoročni ukrepi, pripravljajo pa dolgoročno koncepcijo razvoja zadruga.

Med večjimi naložbami je rekonstrukcija farme Blata, ki bo več mleka dala šele prihodnje leto. Nasploh pa tudi na področju kmetijstva manjka dobrih investicijskih programov. Zadruga so kadrovske preiskbe, da bi bile nosilec razvojnih nalog, tudi premajhne so. Povezovanje kmetijskih zadrug bo zato nujnost, če hočemo imeti več in boljše razvojne programe v kooperacijski kmetijski proizvodnji, strokovno močnejšo in boljše pospeševalno službo ter boljše preskrbo s krmili, gnojili, kmetijsko opremo in rezervnimi deli.

»Preskrbo z mesom ste izboljšali?»

»Naša občina si mora in si bo vedno morala zagotavljati večino prehrambnih izdelkov iz drugih območij, zato moramo poleg razvoja domačega kmetijstva vlagati sredstva tudi na druga območja. Skupaj s Špicerjo smo v prirejo svinjskega mesa vložili sredstva v farmo Stična. Skupaj s trgovino nameravamo letos sredstva vložiti še v MIK Požarevac. Samoupravni sklad za intervencije v pridelavo in preskrbo s hrano je lani upeljal združevanje sredstev iz osebnih dohodkov in prva sredstva so pritekla sredi lanskega leta. Izboljšala se je povezava trgovine s kmetijsko proizvodnjo, izboljšala se je zato tudi preskrba.«

VELIKA AKUMULACIJA NA SAVI NE PRIDEV POŠTEV

»Široko v tem trenutku razpravljate o velikih posegih v prostor?»

»V sklopu priprave na sprejem dolgoročnih načrtov do leta 2000 moramo uskladiti vse interese, saj so v naši občini v slovenskem merilu predvideni večji posegi v prostor. Ker bi imeli velikanski vpliv na življenjsko okolje in razvoj gospodarstva v naši občini, je bila izdelana posebna študija z vidika racionalnejše rabe prostora. Dala je boljše rešitve za hitro cesto in železnico ter pokazala, da ogromna zajezeitev Save ne pride v poštev.«

M. Volčjak

Velika plaketa za Embalažno grafično podjetje Priznanje ob srebrnem jubileju

Embalažno grafično podjetje iz Škofje Loke je prejelo Veliko plaketo občine Škofja Loka za dosežke v 25-letnem razvoju — Iz Invalidskih delavnic se je razvila sodobna delovna organizacija, ki izdeluje kartonažo, sodobno embalažo in opravlja najrazličnejše tiskarske storitve

Škofja Loka — Ob letošnjem občinskem prazniku so v Škofji Loki podelili priznanja občine za leto 1983. Veliko plaketo sta prejela kolektiva Embalažno grafičnega podjetja in Gorenjska predilnica. Embalažno grafičnemu podjetju so veliko plaketo občine podelili za uspešno 25-letno delo. Ustanovljeno je bilo kot zavod za zaposlovanje in rehabilitacijo invalidov, vendar je v zadnjem desetletju preraslo v sodobno delovno organizacijo.

Občinska skupščina Škofja Loka je Zavod za rehabilitacijo in zaposlovanje invalidov in del manj zmognitve oseb ustanovila z namenom, da bi s tem reševala socialno in materialno varnost tistih, ki v redni proizvodnji niso mogli delati. V začetku so v zavodu zaposlovali 34 delavcev. Leta 1964 se je zavod preimenoval v zavod Invalid, leta 1971 v Embalažno grafični zavod. Po prepisih je še vedno zaposloval polovico invalidnih oseb. Ker se je njihov delež z večja-

njem poslovanja manjšal, se je zavod leta 1973 preimenoval v Embalažno grafično podjetje. To ime tudi dobro ponazarja proizvodni program.

Delati so začeli v puštalskem gradu. Imeli so zelo ozek proizvodni program, stare in preproste stroje, veliko je bilo ročnega in težkega fizičnega dela. Kljub temu so bili vsi v kolektivu vedno pripravljeni delati in pomagati drug drugemu, zato je kolektiv napredoval. Širil je proizvodni program in leta 1970 je delavski svet sprejel sklep o gradnji novih proizvodnih prostorov v industrijski coni na Trati. Zgrajeni so bili leta 1974. S tem so bili postavljeni pogoji za razvoj sodobne proizvodnje kartonaže, sodobne embalaže in tiskarskih storitev. Število zaposlenih je še naprej naraščalo in se je približalo dvestotim.

Z rastjo proizvodnje so sledili tudi prvi uspehi na področju industrijskega oblikovanja izdelkov oziroma embalaže. Prejeli so jugoslovanskega oskarja za embalažo in evropsko priznanje Eurostar. Tako kot je v poslovnih uspehih napredovala delovna organizacija, se je razvijalo tudi samoupravno in družbenopolitično življenje v kolektivu. Specifična struktura zaposlenih delavcev je vseskozi narekovala večjo skrb za delovne in življenjske pogoje, ki jih je kolektiv uspešno razreševal.

V Embalažno grafičnem podjetju delujejo samoupravne delovne skupine, ustanovljene leta 1978, ki so bistveno okrepile položaj delavcev in omogočile njihov večji vpliv na sprejemanje samoupravnih odločitev. Za svoje delo je osnovna organizacija Zveze sindikatov leta 1977 prejela srebrni znak Zveze sindikatov.

L. Bogataj

Peko rabi prešivalke

V Peku bodo do poletja zaposlili še okrog petdeset prešivalke zgornjih delov obutve — Nove delavke pričakujejo predvsem iz radovljiške in jeseniške občine — Uvedba druge izmene v šivalnicah daje trdnješe zagotovilo, da bo obutev za zahodne naročnike potovala iz Trziča pravočasno

Tržič — Tovarna obutve Peko v Tržiču, izrazito izvozno usmerjena, ima zmogljivosti v montažah precej večje kot v šivalnicah zgornjih delov. To se je še zlasti pokazalo lani, ko prešivalke niti s podaljšanim delovnim časom niti z delom v prostih sobotah niso uspevale dohajati potreb montaž, zaradi česar se je znalo v nevarnosti tudi izpolnjevanje dobavnih rokov tujim naročnikom obutve. Posebno še, ker so z dobavami zgornjih delov zamujali še Pekovi kooperanti.

V Peku so zato sklenili, da bodo povečali lastno proizvodnjo zgornjih delov. V šivalnice naj bi postopno uvedli drugo, popoldansko izmeno. V prvi prešivalke že od novega leta delajo v dveh izmenah. Nekaj delavk so prerazporedili z drugih mest, nekaj so sprejeli novih. Do začetka polnega kolektivnega dopusta pa bodo za drugo izmeno v šivalnicah rabili še okrog petdeset novih delavk.

V tržički občini iskanje novih delavk ni bilo uspešno. Med nezaposlenimi delavci prevladujejo težko zaposljivi; nekaj priliva pričakujejo le junija, ko bodo mladi končali šolanje. Najbolj racionalna rešitev bi bila vsekakor v povezavi z Oblačili Novost ali s konfekcijo Tria. Vendar v Oblačilih Novost pripravljajo združitev z Bombažno predilnico in tkalnico, tako da njihove delavke kljub nizkim osebnim dohodkom vztrajajo in čakajo na boljšo prihodnost, ki jim jo bo prinesla morebitna združitev s tekstilci. Podobno imajo svoje načrte tudi v Triu.

V Peku so se pri iskanju novih delavcev torej povezali s skupnostmi za zaposlovanje v Kranju, Radovljici in na Jesenicah. Povsod so zainteresirani za njihovo ponudbo, saj želijo nezaposlene zaposliti, žal pa so, zlasti v Kranju, ljudje kljub nezaposlenosti izredno »trdi«. Raje ostajajo doma kot bi šli delat v Tržič. Več novih delavk v Peku pričakujejo iz radovljiške in še posebno jeseniške občine, kjer ženske težko najdejo zapo-

slitev. Če jih bodo uspeli pritegniti, bodo zanje organizirali poseben avtobusni prevoz, podobno kot ga že ima Bombažna predilnica in tkalnica. Nove prešivalke zgornjih delov obutve bodo v Peku usposabljali ob delu.

Uvedba druge izmene v šivalnicah sicer pomeni dodatno razraščanje delavno intenzivne proizvodnje, vendar pa po drugi strani tudi boljše izkoriščenost strojev in predvsem trdnješe zagotovilo, da bo obutev za zahodne naročnike pravočasno odpotovala iz Trziča. Kljub temu pa bodo v Peku še naprej, čeprav manj, odvisni od pošiljk zgornjih delov od kooperantov.

H. Jelovčan

Modni utrip po jugoslovansko

Od ponedeljka, 16. januarja do četrtega, 19. januarja je na Gospodarskem razstavišču v Ljubljani odprt sejem Moda 84 — Vsak dan do petka sta tudi po dve modni reviji, prva ob 16., druga ob 19. uri

Ljubljana — Včeraj so se za obiskovalce odprla vrata največje predstave jugoslovanske mode pri nas — sejemu Moda 84. Svoje dosežke in modne predloge za prihodnje sezone je na 10.000 kvadratnih metrih Gospodarskega razstavišča pripravilo približno 440 jugoslovanskih proizvajalcev tekstilne, usnjarske in oblačilne industrije. Največ je slovenskih razstavljalcev — 165, iz Srbije in avtonomnih pokrajin 107, iz Hrvaške 94, iz BiH 52, iz Makedonije 22 ter 1 razstavljalec iz Črne gore. Letos je bilo za ljubljanski sejem toliko zanimanja med organizacijami združenega dela, da je organizator le s težavo zadostil vsemu povpraševanju.

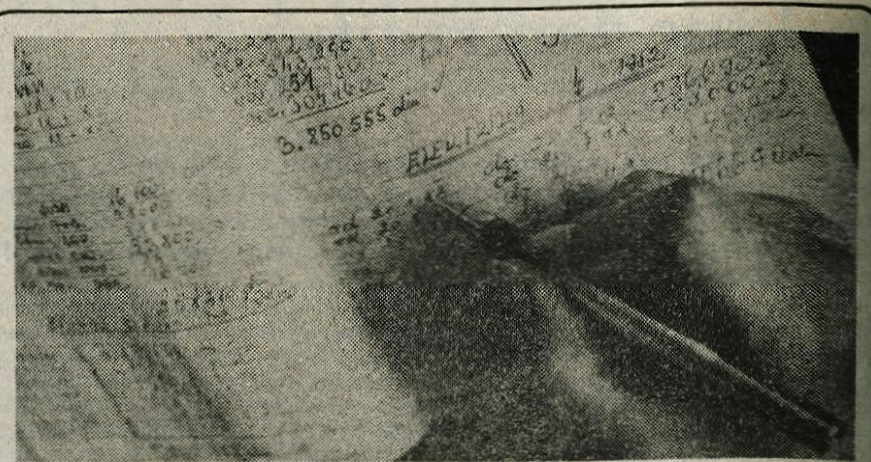
Obiskovalci bodo imeli na ogled največ konfekcije, modnih tkanin, pletenin, usnjene in krznene konfekcije, tudi obutve, vendar pa nekaj manj kot prejšnja leta. Vsi razstavljeni dosežki delovnih organizacij se potegujejo za najvišja sejemska

priznanja — za kipece ljubljanskega zmaja, diplome in posebne diplome. Letos bosta moška in ženska konfekcija nagrajeni posebej, prvič pa bodo podeljevali ljubljanske zmaje tudi za izdelke otroške konfekcije. Društvo oblikovalcev Slovenije pa bo podelilo nagrado avtorju najbolj oblikovane konfekcije.

V sejemskih dneh se bodo sestali tudi predstavniki tekstilne in usnjarske predelovalne industrije ter spregovorili o pogojih poslovanja, proizvodnih težavah ter medsebojnem sodelovanju.

Že od sobote, 14. januarja pa v Pionirskem domu potekajo tudi vsakoletne modne revije, prva ob 16. uri, druga ob 19. uri. Popoldanska revija je prikaz konfekcijskih izdelkov, na večerni pa predstavljajo modele iz metražnega blaga. Modne revije bodo vse do petka, 20. januarja, medtem ko se bodo sejemska vrata zaprla že v četrtek, 19. januarja.

L. M.



T. G., delavec iz Kranja, ki stanuje z ženo in sinom v dvosobnem stanovanju na Planini, že nekaj let skrbno vodi vse izdatke v zvezi z uporabo stanovanja. Tako je izračunal, da je leta 1982 plačal za stanarino, ogrevanje, prispevek od mestnega zemljišča, telefon, vodo, smetarino 52.757 dinarjev, lani pa 64.378 dinarjev. To je 22 odstotkov več. Toda če primerjamo stroške za december leta 1982 in stroške za december leta 1983, je znašala podražitev dobrih 40 odstotkov. Največ se je podražila kurjava in sicer za več kot 100 odstotkov. Tako so znašali stroški za december 1982 skupaj 5653 dinarjev, za december leta 1983 pa 7910 dinarjev. Januarja so ponovno podražili ogrevanje vode, cena se je kar podvojila in so skupni stroški le v enem mesecu ponovno višji za 6 odstotkov.

Lani najvišji porast cen

Lani so se cene povprečno dvignile za 40,4 odstotka, če pa primerjamo december leta 1982 z decembrom 1983, so višje kar za 60 odstotkov — Ker so se najbolj podražila živila, obutev in tekstil ter nekatere komunalne storitve, so življenjski stroški višji za več kot 70 odstotkov

Pol leta so bile lani cene na ledu, vendar smo dosegli najvišje podražitve v zadnjih tridesetih letih. Izredno visoka rast cen se je začela že leta 1979, ko so podražitve znašale slabih 25 odstotkov, naslednje leto so porasle za slabih 31 odstotkov, predlani za 45, potem leta 1982 nekoliko manj in to za 30 odstotkov, lani pa za 40 odstotkov. To so povprečni porasti cen v enem letu. Če pa primerjamo lanske decembrske cene z decembrskimi cenami leta 1982, je porast še za 20 odstotkov višji in znaša v Sloveniji 60 odstotkov. Te primerjave upoštevata tudi resoluciji in zato je tudi izračun inflacije izredno visok in velja, da smo lani dosegli tudi približno 60 odstotno inflacijo ter, da smo hitro nadaljnjo rast, ki je grozila preseči troštevilično število, preprečili le z zamrznitvijo cen za pol leta.

Če se na kratko pogledamo nazaj, vidimo, da smo najbolj uspešno obladovali cene in inflacijo med letom 1953 in 1963, ko podražitve niso bile nikdar večje od 9,9 odstotka. Najmanj so v tem obdobju cene porasle leta 1954 in to le za 1,6 odstotka, naslednje leto pa največ — za 9,9 odstotka.

Tudi naslednje desetletje je bilo še dokaj umirjeno. 1964. leta so cene porasle za 10,3 odstotka, naslednje leto — 1965, ko se je začela tako imenovana gospodarska reforma in so na hitro odpravili nekatere najbolj nujna cenovna neskladja — pa so bile v tem desetletju najvišje podražitve. Kar za 28 odstotkov so poskočile cene. Tudi naslednje, 1966 leto, je še zabeležilo 23 odstotne podražitve, potem so za tri leta padle pod deset in celo pod pet odstotkov, v letih od 1970 do

1973 pa so cene rasle vsako leto nekoliko hitreje — od 11,4 do 18,2 odstotka.

Zadnje desetletje so cene praviloma vsa leta skokovito naraščale. Zato bo lažje kot najvišjo, poiskati najnižje podražitve. Leta 1976 je bila povprečna letna rast cen 9,5, naslednje leto 13,3 in leta 1978 14,2 odstotka. Potem se je začela že omejena hitra rast.

Kaj se je lani najbolj podražilo? Najbolj so poskočile cene kmetijskega orodja in to kar za 117 odstotkov. Na drugem mestu so vozila, ki so dražja skoraj za 80 odstotkov, meso se je podražilo za 77 odstotkov, tekoča goriva in maziva za 72,8 odstotka, prometne storitve za 70,70, enako tudi sadje, zelenjava za 67,1, čistila za 66,2, mesni izdelki za 64 odstotkov, tobačni izdelki za 63,7, šolske potrebščine za 62,7, stanovanjski obratovalni stroški za 62 odstotkov, razsvetljava 61, prav toliko obutev, mleko in mlečni izdelki za 59,4, kurjava enako itd. Pohištvo je dražje za 54 odstotkov, komunalne storitve tudi za toliko, gradbeni material za 43, kulturne storitve za 39, obrtne storitve za 39, žito in žitni izdelki za 35, stanarine za 30 itd.

Izračun povišanja življenjskih stroškov je še višji. Izračunali so, da so se lani povečali za dobrih 70 odstotkov. Ob 60-odstotni inflaciji in povprečnem 30-odstotnem porastu osebnih dohodkov pomeni, da življenjski standard večine zaposlenih še nadalje pada. Težko je verjeti, da so ob vseh teh indeksih realni osebni dohodki upadli realno le za 10 odstotkov. Še težje pa je upokoječcem, saj je večina pokojnin še daleč pod življenjskim minimumom.

L. B.

Omejeno razpolaganje in poraba deviz

Novi devizni zakon je prinesel največ sprememb pri razpolaganju z devizami, odlok o devizni politiki v letu 1984 pa je določil, da se bo za skupne potrebe združevalo 54 odstotkov deviz — Gospodarstvo ima do konca februarja čas, da se poveže in usposobi za uresničevanje novih predpisov o deviznem poslovanju — Spodbuda za uvoznike in klobuta konvertibilnim izvoznikom

Zbor republik in pokrajin je konec lanskega leta sicer uskladi spremembe deviznega zakona in sprejel odlok o skupni devizni politiki v letu 1984 kot dva od pomembnih dokumentov, ki bodo določili letošnji devizni režim. Toda v prvih dveh mesecih še vedno velja začen devizni režim, kakor ga je s posebnim sklepom predpisala Interesna skupnost Jugoslavije za gospodarske odnose s tujino. V tem času naj bi se jugoslovansko gospodarstvo povežalo tako kot predpisuje zakon o deviznem poslovanju in se usposobilo za uresničevanje novih deviznih predpisov. Poleg tega je treba v tem času sprejeti enotna merila o razpolaganju z devizami v letošnjem letu ter dva samoupravna sporazuma o spodbujanju izvoza, o katerih se konec lanskega leta niso mogli sporazumeti.

Organizacije združenega dela bodo lahko letos uporabljale za svoja plačila v tujino tolikšen del svojih ali na deviznem trgu kupljenih deviz, kolikor jim bodo priznali kot družbeno priznana reprodukcijska potreba. Ta delež bodo določali glede na rast izvoza in uvoza

v zadnjih dveh letih ter njuno predvideno rast letos in to potem, ko se bodo organizacije združenega dela povezale v splošna združenja ali druge oblike povezave. Povezave zunaj splošnih združenj bo potrjevala SISEOT, ki bo te prijave zbiral do 25. januarja. Najkasneje do 5. februarja pa bo odločila ali je predložena reprodukcijska povezava skladna z enotnimi merili o razpolaganju z devizami letos. Enotna merila so uskladjili v petek na skupščini jugoslovanske SISEOT, potrditi pa jih mora še izvršni svet SFRJ.

V reprodukcijske potrebe organizacij združenega dela bodo šteli devizne obveznosti v tem letu, uvoz materialov za proizvodnjo, uvoz nujnih rezervnih delov za sprotno vzdrževanje opreme ter delež deviz, ki jih bo organizacija potrebovala za nujna neblagovna plačila. Vse druge devize bodo morale organizacije združenega dela v dveh dneh prodati poslovnim banki. Ta jih bo morala v petih dneh prodati na devizni trg. Z enotnimi merili bodo določili, kdo sme kupovati na deviznem trgu

in kdo ima pri tem prednost. Višina nakupov in devize, ki bodo organizaciji ostale od izvoza, pa ne smejo skupaj preseči deviznega deleža, ki bo določen v okviru reproverige.

Organizacije, ki se do 1. marca letos ne bodo ustrezno povezale v okviru jugoslovanskega gospodarstva, bodo smele, dokler tega ne bodo storile, uporabljati samo polovico določenega deviznega deleža. Organizacije, ki v 15 dneh ne bodo prodale izračunanih presežkov deviz na devizni trg, bodo ob vsa posojila in ob posojila iz emisije. Precejšnjo ugodnost pa novi zakon prinaša tistim organizacijam, ki izvažajo na klirinške trge, saj bodo te imele prednost pri uvozu s tega območja.

To so najpomembnejše novosti, ki jih prinaša devizni zakon. Nov pa je tudi odlok o devizni politiki v letu 1984. Je precej bolj določen od dosedanjih in to predvsem zato, ker so vanj vnesli nekatere spremembe, ki so jih v prejšnjih pogrešali.

Letos bodo organizacije združenega dela lahko razpolagale z največ 45,9 odstotka deviznega priliva. Nekatere potrebe, ki bodo posebej določene, bodo pokrivali iz posebej določenih deviznih virov. Tako bodo 2,7 odstotka deviz od priliva organizacij združenega dela porabili za nujno preskrbo prebivalstva. Sicer pa bodo organizacije združenega dela letos združevale za skupne potrebe v republikah in zvezi 54,1 odstotka deviznega priliva. Največ 10 odstotkov teh deviz bodo lahko porabili za skupne potrebe v republikah, drugo pa bodo razdelili: 15,6 odstotka za nujen uvoz energetskih surovin, raziskave in pokritje prevoznih stroškov za uvoz teh surovin; za uvoz blaga, ki je posebno pomemben za preskrbo prebivalstva (kava, zdravila, detergenti, olja in podobno) bo šlo 2,7 odstotka deviz; za devizno kompenzacijo oziroma nadomestilo za izvoz blaga,

ki je omejen, se bo zbiral 2,6 odstotka; za devizne potrebe federacije 6,8 odstotka; za devizne rezerve Narodne banke Jugoslavije 1,8 odstotka; za obveznosti Narodne banke Jugoslavije 7,8 odstotka ter za pokritje fiksnih garantiranih obveznosti 6 odstotkov.

Realni tečaj dinarja bo tudi letos še naprej temeljni instrument za spodbujanje izvoza. Dinarske spodbude morajo biti trajne, ne morejo takega spodbujanja pa vse manj. Dejstvo, da spodbude je treba predvideti z zveznim proračunom in poraba deviz mora biti najbolj smotrna. Zato morajo gospodarske zbornice pripraviti programe izvoza ter podati, katere surovine in materiale za proizvodnjo je treba uvoziti. Uvoz blaga za reprodukcijo bo namreč imel tudi letos prednost, medtem ko bo uvoz opreme še naprej omejen. Novo prijavljanje uvoza opreme bodo dovoljevali le v izrednih primerih.

Spremenjeni zakon o deviznem poslovanju ter odlok o devizni politiki v letu 1984 sta oba omejevalna. Omejujeta razpolaganje z devizami in tudi porabo deviz. Prav slednje bo še posebej prizadelo gorenjsko gospodarstvo, ki je že nekaj let na repu po uvozu opreme in na vrhu po iztrošenosti strojev in opreme. Prav tako nikakor ne bo dovoljevali, da noben od dokumentov ni zaostrel za devizno politiko, ki imajo možnost več izvoza, pa se še vedno opirajo predvsem na domače tržišče. Nasprotno, lahko bi trdili, da jim bodo predpisi celo dajali potuho. Konvertibilni izvoznikom pa grozijo, da bodo ob nekaterih trdo zaslužene ugodnosti, če deviz ne bodo mogli prodali na devizni trg. Prav tako se razrešeno, če bodo izvozniki devize, ki jih bodo morali prodati, lahko zanesljivo kupili, kadar jih bodo potrebovali.

L. B.

Prizor z uprizoritve D. Poniza: Škof Tomaž Hren v izvedbi celjskih gledališčnikov.

Teden slovenske drame 84 — Prešernovo
gledališče Kranj

M. Mikeln: Mor. pol.
kval. tov. Gubca

D. Poniž:
Škof Tomaž Hren

Slovensko ljudsko gledališče iz Celja je v lanskem letu uprizorilo tri nove slovenske gledališke igre, najprej uspešno moraliteto Alenke Goljevšek **SREČANJE NA OSOJAH**. (Škoda, da predstava v času izbiranja programa za Teden slovenske drame ni bila več »živa«.) Konec aprila je sledila njihova lanskoletna uspešnica **Sestane** z neprijetnim dnevnim delom, kot je dramatik Mikeln podnaslovil svoje aktualno dramsko besedilo. V jeseni pa je sledila še noviteta Denisa Poniza **ŠKOF TOMAŽ HREN**.

V delu, ki je istočasno satirično in dokumentarno, se je Miloš Mikelc spopadel z nadvse zanimivo in provokativno temo ter vsebino našega vsakdanjika — odgovornostjo. Celotno dramsko dogajanje je zoričil na povprečen sestanek neke partijske celice. Sestanek je samo navidezno povprečen, bolj ko se odvija dramsko oziroma sestankarsko dogajanje, bolj začnejo protagonisti vrtati v sredo vseh naših problemov. Avtor pravi o svoji igri: „Ukrep, ki se zdijo neumni ali že kar saboterski, zavlačevanje jasno dogovorjenega, trajnostno začasnega in začasnostno trajnega — vse to je posledica dileme, jugoslovanskega razpota v tem trenutku. Da prikažem to usodno razpotje, sem si izbral določeno okolje in osebe... Torej sem spet enkrat dokumentarist. Prihodnič bom mogoče spet bolj satirik...“

V uprizoritvi, ki so jo celjski gledališčniki pripravili skupaj z ljubljanskim Cankarjevim domom, sodelujejo: Dare Ulaga, Zvone Agrež, Jana Šmidova, Ljerkla Belakova, Zvezdana Mlakarjeva, Nada Božičeva, Mija Mencejeva, Bruno Baranovič, Borut Alujevič, Peter Boštjanec, Bogomir Veras, Drago Kastelic, Janez Bermež, Miro Podjed, Jože Pristov in Branko Miklavc. Kostumografka je bila Vida Zupan, scenograf pa Črtomir Freljih.

Denis Poniž je slovenski gledališki javnosti že poznan po uprizoritvi igre o smrti, ki jo je uprizorilo pred leti še živo Gledališče Pekarna v Ljubljani. Uprizoritev poznajo tudi spremeni valci kranjskega Tednika. Po tej drami je Poniž še nekajkrat pokazal smisel za dramatiko Breughel in kuga, Spolno življenje Franja Tahija) in v letošnji sezoni njegovo dramo (sam sicer trdi, da ni niti zgodovinska, še manj socialna) SKOF TOMAŽ HREN uspešno uprizoril celjski gledališki ansambel. Podnaslov njegove gledališke igre je dovolj zgovoren: Inštitucija, telo, duša. Poniž pravi, da »... se vsakdo znajde sam s seboj in s svojo (izgubljeno) dušo ... postavlja nas pred vprašanja lastne odgovornosti ... na podobna vprašanja, na kakršna morajo odgovoriti junaki moje igre.«

Vsekakor ne gre za dramski dokument. Dramatik si je poznano zgodovinsko situacijo posameznika vzel predvsem kot model, preko katerega lahko govori o tistih problemih, ki so današnji in ki se vežejo na ta ključna človeška vprašanja, ki so bila in bodo vedno aktualna, ter vedno spodbudna za umetniška dejanja. Zahtevajo pa izjemnost, da so svoji pripovedi lahko zanimiva tako za ustvarjalca kot za gledalca.

V naslovni vlogi Poniževce igre nastopa Peter Bostjancić, ob njem še Janez Bermež, Zvone Agrež, Anica Kumer, Jože Pristov, Milada Maležić, Jana Šmid, Bogomir Veras, Iztko Valič, Zvezdana Mlakar, Na Božić in Miro Podjed. Scenograf uprizoritve je Niko Matul, kostumografka pa Cveta Mirnik.

Obe celjski predstavi so postavili režiser Franci Križaj, dramaturg Janez Žmavc in lektorica Metka Čuk. Obe uprizoritvi bosta na odru Prešernovega gledališča. Celjani nam na Tednu torej prikazujejo dve novi slovenski igri, ki sta doživeli izjemen odmev tako pri publiki (predvsem Mikeln) kot pri kritiki (predvsem Poniž). Obe nam skozi dve različni odrski govorici prikazujeta soočanje vprašanj, ki so človeško vedno vznemirljiva. In obe segata neposredno v našo bit.

M. L.

S knjižne police
Enciklopedija
tehnike

V sodelovanju Cankarjeve založbe in Narodne knjige iz Beograda je izšla **Enciklopedija tehnike**, ki med slovenskimi priročniškimi knjižnimi izdajami pomeni prvo enciklopedijo tehnike v Sloveniji. Nastala je na podlagi švedskega in nemškega originala, dopoljenega že pri matičnih založnikih, in je prirejena našim razmeram.

Pri slednjem opravilu, ki je bilo obsežno in strokovno zahtevno, je sodelovala vrsta priznanih slovenskih prevajalcev in znanstvenih delavcev s tehniškega področja, med njimi Samo Čermelj, Franc Dominik, Jože Javornik, Darko Kolšek, Ernest Močnik, Franc Pavlin in drugi; spremno besedo pa je prispeval Peter Likar.

Delo obsega več kot 700 strani, opremljeno je s skoraj 2000 slikami in fotografijami, razdeljeno na 280 poglavij. Obravnavajo skoraj osem tisoč tehničnih pojmov in podatkov s področja številnih strok in znanstvenih vej od surovin, energije do ladjedelništva, fotografije, tekstilne industrije ...

Ob predstavitvi knjige je dr. Janez Strnad med drugim poudaril, da je treba na knjigo gledati najmanj z dveh zornih kotov. Povprečni bralec naj bi bil namreč zadovoljen z obliko, formo in nazornostjo, sicer pa je knjigi moč kar precej očitati. Po njegovem mnenju, ki ga je s primeri tudi nazorno ilustriral, je knjiga preveč pomanjkljiva, z že zastarelimi tehničnimi izsledki, prevajalskimi napakami, ... in posebno pri strokovno osveščenem bralecju knjiga ne more in ne sme učinkovati vzpodbudno.

Očitno je, da si pripravljalci knjige tega ne bi smeli privoščiti ali kot se je vprašal sam dr. Strnad: »Čemu so knjigo prevedli in priredili ljudje, ki niso imeli poguma, te napake popraviti?»

Knjiga oziroma nekakšen tehniški leposlovni priročnik torej prihaja med slovenske bralce z argumentiranim dvomom o svoji doslednosti. To se je pri priročniških izdajah pojavilo že večkrat, toda nikdar tako zelo očitno kot tokrat — kar seveda še ne pomeni, da knjiga ni uporabna oziroma zanimiva, pa najsibo samo za prebiranje ali pa tudi za učenje, ki sodi v področje splošne izobrazbe.

Enciklopedija je izšla v nakladi 15 tisoč izvodov, njena maloprodajna cena pa je 3400 dinarjev.

Boris Bogataj

Srečanje lutkovnih skupin

Kranj — Odbor za gledališko in lutkovno dejavnost pri Zvezi kulturnih organizacij Kranj bo na pobudo lutkovne skupine osnovne šole Lucijan Seljak iz Stražišča pri Kranju in na željo vseh mentorjev kranjskih lutkovnih skupin pripravil v četrtek, 19. januarja srečanje lutkovnih skupin iz vse občine. Pri izvedbi prireditve bo pomagala osnovna šola Lucijan Seljak, srečanje pa se bo odvijalo v kulturnem domu v Stražišču.

Lutkovna dejavnost je v kranjski občini vse bolj živahna in ob Novem letu so se posamezne skupine predstavile občinstvu. Mentorji lutkovnih skupin tako niso ulegli pogledati, kaj so postavile na oder druge skupine. Srečanje bo zato priložnost, da dobora spoznajo, kakšna je zdajšnja lutkovna bera. Po ogledu predstav, ki se bodo vrstile vse popoldne, se bodo mentorji pogovorili o svojem delu.

Srečanje bo ob 13. uri odprlo Prešernovo gledališče z lutkovno predstavo L. Martinova Trije rokomavhi v režiji Iztoka Toryja. Ob 14. uri bo nastopila lutkovna skupina pri kulturno-umetniškem društvu osnovne šole France Prešeren iz Kranja z uprizoritvijo Butalske razglednice F. Milčinskega v režiji Metke Tomažičeve. Ob 15. uri bo nastopila lutkovna družina pri Vzgojno varstveni organizaciji Kranj s koroško

ljudsko Mojca Pokraculja v režiji Branke Bulovčeve. Ob 16. uri bo sledila uprizoritev lutkovne predstave B. Atanaskovića Deklica in veter v izvedbi lutkovne skupine pri kulturno-umetniškem društvu osnovne šole Davorin Jenko iz Cerkelj in v režiji Cirila Mrgoleta. Ob 17. uri bo nastopila lutkovna skupina pri kulturno-umetniškem društvu osnovne šole Lucijan Seljak iz Stražišca z lutkovno predstavo Ezopa Lev in miš v režiji Milana Perneta. Ob 18. uri bo spored predstav zaključilo Preserno vo gledališče z lutkovno predstavo E. Peroci Moj dežnik je lahko balon v režiji Vladimirja Rossa.

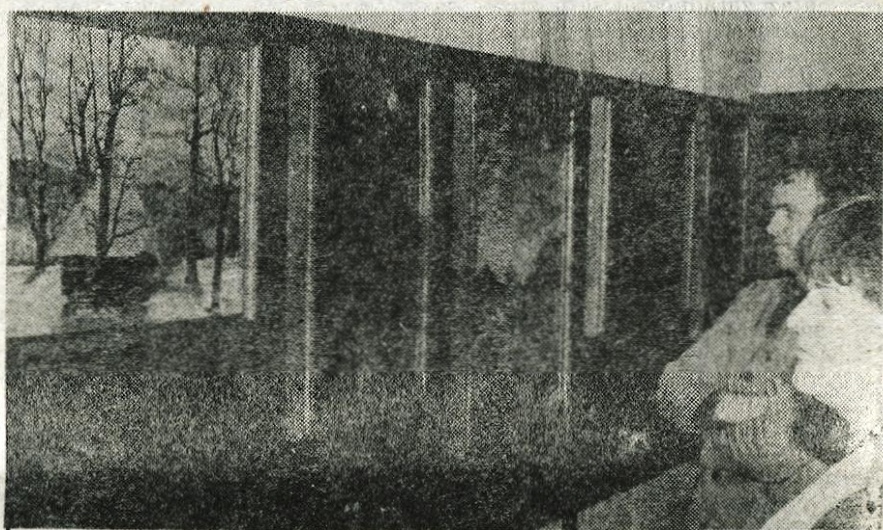
Najmlajšemu občinstvu se torej obeta resnično mikavno popoldne in upajmo, da bodo tako sodili tudi starši in pripeljali svoje otroke v lepo urejeni stražiški kulturni dom.

M. V.

Smučarski tek Po poteh kulturne dediščine

Žirovnica — Tovarna športnega prodaja Elan Begunje in osnovna šola Gorenjskega odreda Žirovnica vabita na prvi smučarski tek Po poteh kulturne dediščine, ki bo v nedeljo, 29. januarja ob 9.30 v Vrbi. Štart teka bo pri cerkvi sv. Marka, odtod pa bo proga speljana mimo krajev, kjer so živeli in ustvarjali France Prešeren, Matija Čop, Fran Saleški Finžgar, Janez Jalen in Anton Janša, mimo tovarne Elan do cilja v Vrbi. Udeleženci bodo razdeljeni v šest skupin po starosti in spolu: ženske do 30 let in nad 30 let, moški do 40 let in nad 40 let bodo tekli na 10 ali 20 kilometrov, pionirji in pionirke, letnik 1969 in mlajši, pa na 10 kilometrov dolgi progi. Kategorizirani tekmovalci bodo nastopili zunaj konkurence.

Prirideljbi so sprejemal pismene prijave z vplačano štartnino 150 dinarjev po poštni nakaznici na naslov — Osnovna šola Gorenjskega odreda Žirovnica, 64274 Žirovnica, ali na žiro račun številka 51530-603-31887 do četrta, 16. januarja. Na dan tekmovanja bo organizator sprejemal prijave le v primeru, če se bo predtem prijavilo le manjše število ljubiteljev teka. Vsak udeleženec bo prejel spominsko značko, enjazično Po poteh kulturne dediščine, kasneje (po pošti) pa še spominsko plačeto in rezultate teka. Tekalci se lahko pripeljejo do Vrbe z lastnim prevoznim sredstvom (parkirišče bo v bližini glavne ceste Ljubljana—Jesenice), z rednimi avtobusi ali z vlakom do železniške postaje v Žirovnici, od koder je do Vrbe le dober kilometer hoje.



Likovniki iz Kavadarcev — V medvoškem Donitu je te dni na ogled zanimiva razstava del likovnih samorastnikov iz Makedonije. Predstavlja se šest članov likovnega društva Feni iz Kavadarcev. Pri nas razstavljajo prvič, je pa to njihova šesta skupna predstavitev. -fr



Koncert glasbene šole — Škofjeloška glasbena šola je ob domačem občinskem prazniku v petek, 6. januarja priredila v galeriji na loškem gradu koncert, na katerem so učenci pokazali svoje znanje. V dobri uri pisanega sporeda so se predstavili na posameznih instrumentih, nastopilo je nekaj komornih skupin, dekliški sekstet in pevski zbor cibanov. M. V.

Na Jezerskem zimsko razpoloženje

Če bo le dovolj snega, si tja do začetka aprila obetajo dokaj uspešno turistično sezono — Ta mesec največ šolarjev in gostov iz drugih republik, prihodnji mesec pa pričakujejo tujce — Od turizma bi na Jezerskem lahko imeli veliko več, če bi delovna organizacija, kot nosilec, in krajanji bolj delali z roko v roki

Jezersko — Minulo soboto zjutraj se je Jezersko prebudilo v pravo zimsko idilo. Bilo je sicer mraz, vendar je sonce v prelepi gorski kulisi napovedovalo še en lep dan. Zimska sezona se je tukaj začela že takoj po novoletnih praznikih. Od takrat naprej so Kazina, Planinka, Storžič — Živilini obrati, gostišče Valerija in ogrevane zasebne turistične sobe polni. Nekaj manj kot tristo gostov imajo trenutno. Bilo pa bi jih še enkrat oziroma veliko več, če bi bilo na Jezerskem več turističnih sob.

Snežna odeja je sicer v glavnem dovolj debela, vendar za smuko v zadnjih dneh ni bila najbolj ugodna. Sneg je bil zaradi mraza preveč sipek in potrebna bi bila odjuga. Na srečo in seveda željo prizadevnih članov Planinskega društva in Smu-

zahtevne) iz Ljubljane pa člane gasilskega društva Predoslje ...

»Če bo le dovolj snega, bo zimska sezona na Jezerskem trajala tja do začetka aprila. Glede na zanimanje in napovedi pričakujemo, da bomo imeli gostov dovolj. Finančno pa ta zima ob še tako dobri zasedbi ne bo dosegla lanske. Obratovalni in vsi drugi finančni stroški v zvezi s turizmom so vendarle preveč poskočili. Upamo, da s preskrbo ne bomo imeli težav. Želimo si le odjuge in še nekaj snega, da bi lahko pognali žičnico na Mali vrh. Ta mesec bomo imeli v glavnem še šolarje, prihodnji mesec pa pridejo tudi tujci; napovedali so se Italijani. ... Mimogrede pa se lahko pohvalimo, da imamo v gosteh argentinsko tekaško olimpijsko reprezentanco. Menda jim nekje na Go-



Vlečnica na Mlinarjevem požaru blizu Kazine, ki so jo prenesli s Češke kočice in z njo upravlja Planinsko društvo in Kazina, bo razveseljevala predvsem začetnike.

čarskega kluba oziroma krajevne skupnosti se je popoldne otopilo. Tako bodo lahko usposobili smučiče na Malem vrhu in pognali tamkajšnjo žičnico, s katero bo to zimo prvič upravljal krajevna skupnost.

Vendar številnim šolarjem iz Ljubljane in drugih krajev v zadnjih dneh vseeno ni bilo dolgčas. Na Mlinarjevem požaru, v neposredni bližini Kazine, sta Planinsko društvo in Kazina prvič postavila malo vlečnico. Kupljena pred štirimi leti na Sorški planini je bila doslej vedno na Češki koči za poletno smuko. Zdaj so jo prenesli sem. Obratuje neprekinjeno in za 50 dinarjev dopoldne oziroma 100 dinarjev cel dan se lahko po njej vozijo otroci ali pa starejši. V soboto je naprava razveseljevala številne šolarje (pa tudi odrasle, manj

renjskem ni bilo všeč in so jim preveč obljubljali. Zvedeli so za Jezersko in zdaj so tu zelo zadovoljni.

Tako nam je v gostišču Valerija precej zaposlen pripovedoval predsednik krajevne skupnosti Ivan Konečnik. Zaupal nam je tudi, da bodo letos v krajevni skupnosti vse sile usmerili v to, da bi vendarle postopoma poživili tudi turizem na Jezerskem. V zadnjem času so marsikaj naredili (in investirali v Jezersko), da bi se na turističnem področju začelo spreminjati. Seveda pa bi bilo treba še marsikaj narediti, predvsem pa ljudi zainteresirati za to. To pa bo veliko težje danes, ko je večina mladih že zaposlenih v dolini, saj vse do nedavnega niso videli prave perspektive in osnovnih življenjskih možnosti za vlaganja in delo v turizmu. A. Žalar



Člani Planinskega društva vsak dan brezplačno delajo pri vlečnici na Mlinarjevem požaru. V soboto sta skrbela zanj Anton Stirn (levo) in Andrej Karmičar. »Škoda bi bilo, da bi bila vlečnica z zmogljivostjo okrog 400 smučarjev na uro pozimi neizkoriščena. Zato smo jo tudi prenesli s Češke kočice. Že ves teden je prav zaradi vlečnice na Jezerskem zelo živahno. Ko bo odjuga in če bo še malo snega, bomo pognali tudi žičnico na Malem vrhu. Že samo to bo letošnjo zimsko sezono precej popestrilo ...«

Povedali so



● **Milan Milošič, v. d. poslovođa v Kazini:** »Od 6. januarja naprej imamo v Kazini, Planinki in Storžiču polno. Okrog 160 gostov imamo iz Slovenije, Zagreba, Reke in Pule. Polni pension znaša od 660 do 870 dinarjev. Organizirane skupine in šole v naravi imajo popust. Prihodnjo soboto bomo v Kazini začeli z živo glasbo igral bo ansambel Šesti čut. Za kazino smo s pomočjo Gasilskega društva uredili okrog 20 kvadratnih metrov veliko ledeno ploščad, gostišče ob jezeru pa bomo odpirali po potrebi. V februarju bomo poleg stalnih gostov gostili tudi udeležence različnih sindikalnih športnih iger. Če bo le dovolj snega, se lahko nadajamo dobre zimske sezone. Sicer pa mislim, da bi v prihodnje morali delati predvsem za to, da bi tudi krajanji postopoma dobili zaupanje v turizem. Pred vojno je bilo na primer na Jezerskem prek 500 turističnih sob, zdaj jih pa še sto ni ...«



● **Borka Dragojevič, zaposlena v Kazini:** »Doma sem iz Banja Luke, delam pa že štiri leta na Jezerskem. Kraj je zelo lep, za mlade pa največkrat najbrž preveč dolgočasen. Pozimi, če je sneg, imamo običajno vedno dovolj gostov. Zdaj je vse polno. Poleti pa radi pridejo na Jezersko predvsem tujci. Najbolje se počutim, kadar je dovolj gostov in dela. Že od prihodnje sobote naprej pa bo še bolj živahno, saj bomo imeli tudi glasbo in ples ...«



● **Alojz Štular z Jezerskega:** »Škoda, da še ne more obratovati žičnica na Malem vrhu. Zelo živahno pa je zdaj na Mlinarjevem požaru, kjer stoji prenosna vlečnica. Trenutno je na Jezerskem polno turistov. Škoda, da je sezona včasih tako kratka in da nismo že pred leti več vlagali v turizem na Jezerskem. Zdaj se vsak dan okrog 150 krajanov vozi na delo v dolino. Vsak si je pač ustvaril svoje, boljše pogoje. Zadnje čase se je odnos do turizma na Jezerskem zaradi nekaterih vlaganj spremenil. Vendar, ljudi in kraja se ne da spremeniti čez noč. Zato bodo naložbe v tej smeri še potrebne; pa tudi prizadevanja. Mislim, da bi delovna organizacija, ki zdaj skrbi za gostinstvo in turizem v kraju, morala tudi še marsikaj narediti, da bi kot nosilec dejavnosti vzbudila interes pri ljudeh ...« A. Žalar



Otroci se v novem vrtcu odlično počutijo. — Foto: H. J.

Končno vrtec tudi v Lomu

V preurejeni osnovni šoli v Lomu je z novim letom dobil prosti oddelek vrtca s 24 malčki

Tržič — V krajevni skupnosti Lom pod Storžičem živi okrog petsto ljudi. Večini odraslih daje glavni zaslužek delo v tržiških tovarnah. Tudi ženskam, materam.

Že pred desetletjem so začeli Lomljani poudarjati potrebo po vrtcu. Res je, da je v vaških krajevnih skupnostih malo lažje za varstvo otrok kot v mestih, vendar tudi tod vse družine nimajo dobrih babic in tet, ki bi lahko prevzele zahtevno vzgojo in varstvo malčkov. V Lomu so že nekajkrat sestavili spisek staršev, ki bi svoje otroke radi zaupali vrtcu. Vedno je bil dovolj dolg in zato je bila zahteva za vrtec upravičena.

Lani se je občinska skupnost otroškega varstva vendarle odločila za preureditev dela štirirazredne osnovne šole v Lomu. Prejšnja kuhinja in jedilnica je postala igralnica za dvajset cicibanov od drugega do sedmega leta starosti. Kuhinjo so predstavili v pritličje, uredili sanitarne prostore in še nekaj stvari, ki se sproti kažejo ob posegu v staro stavbo. Veliko nepredvidenih del in s tem stroškov sta dali kanalizacija in elektrika. Zato je celotna preureditev, ki je trajala od avgusta do konca leta, zahtevala 4,27 milijona dinarjev, znatno več kot so sprva načrtovali. Ob poravnavi stroškov je »pozabila« na dogovor izobraževalna skupnost, ki naj bi krila približno četrtino vsote, tako da je celotno breme padlo na skupnost otroškega varstva.

Po novoletnih praznikih, 4. januarja, je oddelek vrtca napolnil otroški vrtič. V rednem razpisnem roku so starši prijaviili 24 cicibanov, kolikor jih zdaj tudi hodi v vrtec, kasneje še tri, ki pa jih je uprava vrtca zaradi pomanjkanja prostora morala odkloniti. Otroci so stari od treh let naprej ter se pri vzgojiteljici Miri in varuhinji Angelci odlično počutijo. Nekateri celo ne marajo domov, ko starši pridejo ponje.

V razdelilni kuhinji pripravljajo malice za šolarje in vrtičkarje, medtem ko kosila vozijo iz centralne kuhinje iz Tržiča. Jemlje jih tudi dobra tretjina šolarjev.

Ker nismo dobili denarnih sredstev od občinske izobraževalne

skupnosti, prenova šole ni popolna. Nanjo čakata še fasada in streha, redno dobrodošla pa bi bila, tako učence kot za cicibane v vrtcu, ureditev manjše telovadnice. Pstor zanjo je, opremo bi za polovico ceno prispevala Športoprema, pokriteljica pionirskega odreda, tako bi bila telovadnica dosegljiva z zmernimi stroški.

Kadar gre za akcije osnovne šole Lomu, nikoli na manjkajo tudi starši. Svojo pripravljenost za sodelovanje so dokazali ponovno ob preureitvi šolskih prostorov. Očistili so, spomlad pa se nameravajo lotiti urejanja zunanjega igrišča. Prav ko delavni so v svetu staršev, ki zdaj skupen za šolo in vrtec.

H. Jelovec

Krajevne skupnosti bodo kupovale tudi kable

Kranj — Pri Podjetju za promet Kranj bodo tudi letošnji imeli dokajšnje težave pri nabavi kablov za telefonsko omrežje. Z svojo dejavnost jih nabavljal lahko le tako, da proizvajalcu dajo 30-odstotno vrednost kablov naročilo kot brezobrestni kredit za dobo deset let — iz likvidnih sredstev organizacije.

Ugotavljajo, da ob takšnih pogojih kablov ne bodo mogli dolgo kupovati, saj jim bo prejšnji zmanjkalo obratnih sredstev. Zato nameravajo kupovati kable za redno in investicijsko vzdrževanje, za gradnjo razvodnih mrež, torej za vključevanje novih ročnikov in za medkrajevne zveze. Vse gradnje krajevnih telefonskih omrežij bodo odslej zanesljivo na plečih posameznih krajevnih skupnosti, saj bodo morali poskrbeti tudi za nabavo kablov.

D. S.



Tržič — Prizadevni člani Hokejskega drsalnega kluba Tržič so na drsališču za Virjem usposobili ledeno ploskev. Na njej se je doslej že zvrstilo okrog 1500 drsalcev. Drsanje je mogoče vsako dopoldne, popoldne pa se konča, ko pade mrak. Za šolsko mladino je vstopnina 20 dinarjev in za odrasle 30. Če bo vreme ugodno, bodo med zimskimi počitnicami pripravili tečaj drsanja za začetnike. Cena tečaja bo 300 dinarjev. — J. Kikel

S SODIŠČA

Ni povrnil velikih dolgov

R. Dragojlovič si je sposodil 100 milijonov starih din, ki pa jih prijateljem in znancem, razen nekaj malega, ni mogel vrniti — Za več dejanj goljufije je bil obsojen na tri leta in pol zapora

Zaradi petih kaznivih dejanj goljufije je bil pred Temeljnimi sodiščem v Kranju obsojen 35-letni Radoš Dragojlovič iz Kranja. V času od leta 1981 do sredine preteklega leta si je namreč izposodil od znancev in prijateljev kar približno 100 milijonov starih din, od tega pa je uspel vrniti le malo.

Sposojati si je začel v letu 1981. Za posojilo v višini 60.000 novih din je naprosil Adila O. ter mu zagotovil, da mu bo denar vrniti v kratkem, najkasneje pa do konca leta. Vendar pa po dveh mesecih Dragojlovič dolga še ni mogel vrniti. Namesto, da bi znancu, ki se je vrniti iz Zah. Nemčije, vrnil kaj denarja, si je od njega izposodil še 7000 nemških mark za nakup barvne televizije. Vendar pa si je istega dne izposodil od prijatelja še dosti večjo vsoto. A. Omer je namreč prav tedaj doma prodal kos zemlje ter iskal najboljšo možnost, da bi denar spet dobro naložil, morda v kiosk za prodajo zelenjave. Ko se je mudil v Kranju, sta se z Dragojlovičem srečala, omenil mu je, da ima denar. Dragojlovič je predlagal, naj bi skupaj naložila denar v kako kavarno, ker pa prijatelj na to ni pristal, ga je naprosil za posojilo. Vrniti naj bi mu v enem tednu. Prijatelj je vedel, da Dragojlovič prodaja zelenjavo na kranjski tržnici, zato je menil, da denar potrebuje za nakup blaga. Za kakšne namene je potreboval toliko denarja, Dragojlovič na sodišču ni povedal, očitno pa je šlo za kak nedovoljen posel, ki je propadel in z njim tudi sposojeni denar. Dragojlovič pa ni imel nikakršnega drugega premoženja, da bi lahko tolikšen dolg povrnili, niti kako drugače vse doslej ni mogel vrniti od te velike vsote še ničesar. To pa ga ni oviralo, da si denarja ne bi znova sposojal. Tako je januarja lani Ivanu M. S. natvezil, da potrebuje 50.000 novih din, ki naj bi jih vrnil takoj naslednjega dne, potem ko bo vsoto dvignil v banki. Od njega je Dragojlovič prejel tudi zelenjavo, tako da mu dolguje še več denarja.

Na enak način — z obljubo, da bo vrnil v enem tednu — si je Dragojlovič izposodil denar, 35.000 din, tudi od Ivana J. iz Kranja. Pri tem mu je seveda zamolčal, da ljudem dolguje že približno 100 milijonov starih din. Nič drugače ni bilo s posojilom, ki mu ga je za tri dni dal Miodrag Ž. in mu sicer v višini 28.000 din. Posodil mu je celo službeni denar, tako da je seveda moral vrniti iz lastnega žepa, saj od Dragojloviča razen obljube, da bo vrnil jutri, pojutrišnjem..., ni dobil ničesar. Dolg mu je Dragojlovič povrniti šele po šestih mesecih.

potem ko je prodal barvni televizor, saj je bil že od januarja lani brez dela. Razen tega dolga je povrnil 60.000 din in 670 DM tudi Adilu O.

Dragojlovič je pred sodiščem priznal da si je sposodil vse te zneske, ki jih seveda ni mogel povrniti. Sposojal si je od prijateljev in dobrih znancev, ki so mu verjeli celo na besedo, saj z nekaterimi ni podpisal niti pogodbe o posojilu, ali pa jo je šele kasneje, ko so začeli od njega terjati denar. Sodišče je ocenilo, da je s takšnim ravnanjem povzročil veliko škodo, še posebej A. Omerju. Zlorabil je zaupanje prijateljev in dobrih znancev. Med olajševalnimi okoliščinami je sodišče upoštevalo, da Dragojlovič doslej še ni bil kaznovan, da je pripravljen v celoti povrniti vso škodo, upoštevalo pa je tudi, da ima dva majhna otroka. Zaradi tega je sodišče omililo kazen in mu za vsa dejanja goljufij izreklo enotno kazen tri leta in pol zapora.

L. M.

Popihali z denarjem

Kranj — Delavci UNZ Kranj so ovdali javnemu tožilstvu zaradi suma kaznivega dejanja velike tatvine 19-letnega Xhemali Krasniqija, Naima B. in 17-letnega Naima F., doma iz Suve Reke na Kosovu.

Novembra lani sta se Naim F. in Xhemali Krasniqi mudila na Gorenjskem in med drugim konec novembra obiskala tudi znanca Naima B., ki je takrat stanoval na Lužah. Nekaj dni sta bivala pri njem in od njega sta tudi izvedela, da ima lastnica hiše, ki je stanovala v spodnjih prostorih, doma spravljeno večjo vsoto denarja. Preskrbeli so si ključke od sobe, kjer je imela denar, ter 6. decembra med 13. in 14. uro, ko je ni bilo doma, odklenili sobo ter v omari našli 64.000 din. Našli so tudi denarnico, v kateri je bilo 400 din. Ves ta denar so si priprilastili, sobo spet zaklenili ter odšli. Denar so si razdelili takoj, že med potjo do Srednje vasi, kjer so stopili na avtobus do Kranja, se odpeljali v Radovljico po prtljago, nato pa nadaljevali pot proti Šibeniku in domov v Suvo Reko. Ko so Naima F. in Krasniqi v domačem kraju prijeli, denarja nista imela več, saj sta ga porabila med potjo ali za zabavo. Zanju je preiskovalni sodnik odredil pripor, medtem ko Naima B. še niso odkrili.

L. M.

Zdrsnil na stopnišču

Kranj — Andrej Kurent je v soboto, 14. januarja, ob 22.50 prišel na obisk k prijatelji, ki stanuje v stanovanjskem bloku v ulici Moše Pija-deja 8 v Kranju. Ko je pozvonil na stanovanju in čakal, da mu odpro, se je na stopnišču naslonil na zaščitno ograjo. Takrat pa mu je zdrsnilo je omahnil. Padel je v prvo nadstropje in se hudo poškodoval.

A. Ž.

Postelja se je vžgala

Kranj — V soboto, 14. januarja, ob 15.15 je zagorelo v spalnici stanovanjske hiše na Golniški cesti 31. Lastnica je imela speljano dimno cev iz trajnožareče peči v dnevni sobi skozi spalnico tik ob postelji. Zaradi visoke temperature se je najprej vnela postelja, požar pa se je potem razširil po celotnem prostoru. Pogasili so ga kranjski poklicni gasilci. Škoda je ocenjena na okrog 100.000 dinarjev.

A. Ž.

NESREČE

ZAPELJAL V LEVO

Jeperca — V soboto, 14. januarja, ob 21.15 je po magistralni cesti iz Kranja proti Ljubljani z osebnim avtomobilom peljal Valentin More iz Ljubljane. Na ravnem odseku ceste pri Jeperci pa je nenadoma zapeljal na levi vozni pas. Takrat pa je nasproti pripeljal Mirko Stojanović, ki je začasno zaposlen v Švici. V hudem trčenju se je poškodoval voznik More.

S SANKAMI V AVTO

Podlublje — Sedemletni Primož Kuhar iz Podlublja se je v petek, 13. januarja, popoldne sankal po klancu na lokalni cesti. Ob 15. uri je Jože Udovč, voznik tovornega avtomobila, peljal avto od Gasilnega doma proti restavraciji Ankele. Ko je zagledal Primoža na sankah, je Udovč zavrl, vendar pa je avto na poledeni cesti zaneslo. Primož se je s sankami zaletel v tovarnjak in se lažje poškodoval.

A. Ž.

GORENJSKA NOČNA KRONIKA

VPILA V RESTAVRACIJO

Strašno glasna je bila oni dan N. R. iz Tržiča, ki je menila, da mora izkričati pred množico v restavraciji vse očitke proti natakarici. Ker ji tega ni znala povedati na štiri oči, pač pa je s svojimi težavami vznemirila vse goste, so miličniki napisali predlog o postopku za prekršek.

L. M.

krat deloval, po poteku 14 dni je odnesel programator, nato pa stroja kljub tedenskim telefonskim urgiranjem naročnice ni popravil, niti se naročnici ni oglasil;

5. konec julija 1982 je popravil Viktorju Pustovrhu iz Kranja pralni stroj za 5000 din, ko pa je naročnik ugotovil, da stroj pušča vodo še bolj kot pred popravilom, ni upošteval njegove reklamacije vse do vložitve pritožbe naročnika pri tržni inšpekciji dne 7. 12. 1982, nato pa je šele na intervencijo tržne inšpekcije dne 16. 3. 1983 vrnil naročniku znesek 5000 din;

6. januarja 1983 je popravil Mariji Rozman z Golnika dva pralna stroja za skupno ceno 4700 din; ker pa sta bili popravili opravljeni nekakovostno, je naročnik brezuspšno vlagal reklamacije v januarju in februarju 1983 vse do 21. 2. 1983, ko je naročnik prosil za intervencijo tržne inšpekcije;

7. novembra 1982 je prodal Franciški Sušnik iz Kranja pralni stroj znamke Candy za 15.000 din z obljubo oz. mnenjem, da bo stroj deloval 15 let; prodani stroj pa ni deloval, obtoženi pa ni upošteval reklamacije stranke, niti ni ugodil zahtevi stranke, da vzame pralni stroj nazaj in vrne kupnino;

8. dne 27. 9. 1982 je popravil Angeli Šavs iz Kranja pralni stroj za ceno 4800 din z garancijo za 6-mesečno delovanje, vendar se je stroj pokvaril že po šestih tednih, nakar ga je obtoženi po številnih reklamacijah šele v marcu 1983 odpeljal v svojo delavnico z zagotovitvijo, da bo ugotovil, koliko je vreden in v enem tednu plačal stroj. Vendar pa tega ni storil kljub številnim urgencam naročnice — naročnica trdi, da je intervenirala vsaj 30 krat — vse do 16. 9. 1983, ko je naročnica zaprosila tržno inšpekcijo za intervencijo; po izjavi obtoženega pa je stranki plačal 2000 din šele meseca oktobra 1983.

S tem je obtoženi kršil dobre poslovne običaje v zvezi s čl. 12 in 21. zakona o obligacijskih razmerjih in 3. odst. 1 čl. zakona o blagovnem prometu, kar predstavlja v smislu čl. 134 Statuta GZS kršitev dobrih poslovnih običajev in se mu zato v smislu čl. 136 Statuta GZS izreka ukrep družbene discipline — javni opomin z objavo v časopisu Glas Kranj.

OBRAZLOŽITEV

V obtožnem predlogu dne 19. 10. 1983 in na obravnavi dne 9. 12. 1983 je tožilec navedel, da je obtoženi kršil dobre poslovne običaje v bistvu ta-

ko, kot je to navedeno v izreku tega sklepa. V dokaz svoje navedbe je predložil prijavo tržnega inšpektorata Uprave inšpekcijskih služb za Gorenjsko dne 5. 10. 1983 št. 334-127/83-06/4 ter zapisnike, sestavljene z oškodovanci pri tržnem inšpektoratu v Kranju.

Obtoženi ni dal odgovora na obtožni predlog, na obravnavi pa je za obtožene primere imel večinoma svojo razlago oziroma zagovor. Predvsem se je skliceval na stare pralne stroje, na pomanjkanje rezervnih delov, konkretno pa je priznal, da Angeli Šavs res ni takoj plačal pralnega stroja, ker ni imel denarja. Po prečitanih uradnih zapisnikih in zapisnikov tržnega inšpektorata Uprave inšpekcijskih služb za Gorenjsko občine Kranj s pritožbami naročnikov je sicer vztrajal pri svojih izjavah, ni pa predlagal zaslivanja strank. V svoji sklepi izjavi pa je povedal, da je popravil na tisoče pralnih strojev, priznal pa je, da je verjetno v nekaterih primerih le pogrešil.

Pri oceni dokazov Častno razsodišče ni imelo pomislekov, verjeti izjavam naročnikov, ki so bili zaslisani na tržnem inšpektoratu in bi povsem verjetno vztrajali pri svojih izjavah tudi na obravnavi na Častnem sodišču. Častno sodišče vsekakor mora verjeti takim ugotovitvam, kot jih je navedla naročnica Milka Rupnik, ki je po dnevnih datumih dokazala, da je morala zaradi neustreznega motorja 12-krat intervenirati in to brezuspšno. Častno razsodišče ni verjelo izjav obtoženega v primeru popravila pralnega stroja Viktorja Pustovrha, saj je zaslisani na tržnem inšpektoratu dne 22. 12. povsem drugače izjavil kot na razpravi. Glede prodaje pralnega stroja Candy Angeli Sušnik je bil obtoženi sicer pripravljen stroj vzeti nazaj in ga takoj prodati, vendar je stranka zahtevala denar takoj, preden odpelje stroj. Razumljiva je zahteva stranke, da ji obtoženi takoj plača, saj je sam priznal, da je Angeli Šavs za prevzeti pralni stroj dolgoval znesek, ki je bil bistveno manjši, skoraj eno leto. Glede popravila pralnega stroja Marije Rozman z Golnika pa je dokazano, da ga je popravil šele na številne intervencije in končno na intervencijo tržne inšpekcije.

Častno sodišče sicer verjame zagovoru obtoženega, da je v tej stroki občno pomanjkanje rezervnih delov, kar pa v konkretnih primerih sploh ni bilo bistveno. Če pa je res šlo za tako pomanjkanje, potem bi bilo treba to strankam pojasniti, ne pa strankam zagotavljati popravila.

Za večjo prometno varnost

Vožnja z lokalnimi avtobusi



Lokalni avtobusni promet je del javnega potniškega prometa, ki je s pomanjkanjem goriva dobil še poseben pomen. Dnevna migracija občanov iz kraja v kraj, v šolo, na delovno mesto je velika. Avtobusi so natrpani posebno ob slabem vremenu in v konicah. Zato je tudi odgovornost prevoznikov delovnih organizacij za varnost avtobusnega prometa velika.

Ta odgovornost se odraža predvsem v skrbi za brezhibno in varno vozilo ter v kadrovski skrbi za neoporečno psihofizično sposobnost voznikov. Voznik avtobusa mora biti miren, preudaren, pazljiv in vljuden. Zavedati se mora, da imajo tudi potniki svoje težave in skrbi, posebno pa jim ni prijetno, kadar je gneča v avtobusu neznosna. Potnikom se pri vstopanju in izstopanju iz avtobusa lahko pripeti, da jih pripro vrata. Še posebej je to nevarno za otroke in starejše ter za invalide. Voznik avtobusa ne sme speljati, dokler se ne prepriča, če so vsi potniki varno vstopili ali izstopili. Kontrolna lučka mora pokazati, da so vrata zanesljivo zaprta. Za potnike pa naj velja pravilo, da se pravčasno in brez prerivanja razvrstijo za vstop pri vstopnih vratih ter za izstop pri izstopnih vratih, če je tako na avtobusu tudi označeno. Od potnikov se tudi pričakuje, da brez zadržkov plačajo voznino oziroma pokažejo vozniško.

Zaradi velike naglice in premajhne pazljivosti se tudi v mestnem prometu dogajajo nezgode. Zato naj bodo potniki disciplinirani, vozniki pa pazljivi.

Mrak

almira RADOVLJICA

Delavski svet TOZD Proizvodnja pletenin Almira — alpska modna industrija Radovljica razpisuje v zvezi z določbami 505. čl. ZZZD in Statuta TOZD dela in naloge

INDIVIDUALNEGA POSLOVODNEGA ORGANA
TODZ Proizvodnja pletenin Radovljica

Kandidati morajo poleg splošnih pogojev, določenih z zakoni, samoupravnimi sporazumi in družbenimi dogovori izpolnjevati še naslednje:

- višja strokovna izobrazba tekstilne smeri in 3 leta delovnih izkušenj na odgovornih delih in nalogah ali
- srednja strokovna izobrazba pletilske ali konfekcijske smeri in 5 let delovnih izkušenj na odgovornih delih in nalogah,
- sposobnost organizirati in voditi delo in poslovanje TOZD,
- imeti mora moralopolitične in družbeno etične vrednote in aktiven odnos do samoupravljanja

Mandat traja 4 leta.

Kandidati naj predložijo prijave z dokazili, da izpolnjujejo razpisne pogoje, v 15 dneh po objavi razpisa na naslov Almira — alpska modna industrija Radovljica, Jalnova ulica 2, za razpis vodje TOZD Proizvodnja pletenin Radovljica.

O izbiri bomo kandidate obvestili v 30 dneh po sklepu samoupravnega organa.



V globoki žalosti sporočamo, da je 12. januarja 1984 v New Yorku umrl naš dragi sin, oče, mož, brat in svak

FRANC URANIČ

roj. 27. 4. 1983 v Čirčah pri Kranju

Žalujejo: družina URANIČ in ŠTERN

Kranj, Hrastje, New York, Kalifornija

Sklep častnega sodišča
GZS: javni opomin

Nevestne obrtniške storitve

Častno sodišče pri Gospodarski zbornici Slovenije je v senatu, ki so ga sestavljali dr. Ivo Frelih kot predsednik, Ljudmila Kavčič in Janez Rozman kot člana senata, v obravnavanju obtožnega predloga tožilca pri tem sodišču dne 19. 10. 1983 proti Alojzu Penešu, obrtniku Elektroservisa Kranj, zaradi kršitve 12. in 21. čl. zakona o obligacijskih razmerjih (Ur. l. SFRJ št. 29/78) in 3. odst. 1 čl. zakona o blagovnem prometu (Ur. l. SRS št. 21/77), po opravljeni obravnavi dne 9. 12. 1983, na kateri je obtožni predlog zastopal dr. Jakob Otrin, v prisotnosti obtoženega po zaključnem dokaznem postopku, posvetovalju in glasovanju sklenilo:

1. Alojz Peneš, obrtnik Elektroservisa Kranj, Tavčarjeva 18, je odgovoren, da je v navedenih primerih popravil pralne stroje nevestno opravljal obrtniške storitve, ni upošteval reklamacij naročnikov, ni opravljal dogovorjenih kakovostnih zamenjav pralnih strojev oziroma njihovih rezervnih delov ter neopravičeno zavlačeval s popravili nekakovostno že opravljenih popravil in to:

1. konec leta 1981 je prodal Milki Rupnik iz Kranja za pralni stroj neustrezen motor, ki ga kljub številnim intervencijam v teku obravnavanja reklamacije ni usposobil;

2. februarja 1982 je nekakovostno popravil Francki Zupan iz Podbrezj pri pralni stroji, ki se je po dveh pranjih spet pokvaril, popravila pa kasneje ni opravil;

3. 29. 3. 1982 je generalno popravil Ivanki Peterčič iz Gozda Martuljka pralni stroj, ni pa nato ugodil reklamacijam 1. 4., 4. 10., 17. in 26. 5. 1982;

4. 17. 9. 1981 popravil Milki Prešeren iz Zg. Jezerskega pralni stroj, ki je po popravilu le en-

Odgovornost obtožene stranke je s tem dokazana. Častno razsodišče smatra, da gre v konkretnem primeru za težji primer kršitve dobrih poslovnih običajev v smislu 136. člena Statuta GZS in je bilo zato treba izreči javni opomin z objavo v lokalnem časopisu. Olajševalnih okoliščin ni ugotovilo, kot obtežljivo pa smatralo številne vloženih primerov.

Gorenjski olimpijci — JANEZ GORJANC

V senci alpskih smučarjev

Kranj — Tekmovalci v klasični kombinaciji, v olimpijski disciplini, kivključuje tek na 15 kilometrov in skoke na mali ali srednji veliki skakalnici, so po razmahu alpskega smučanja močno v senci držnih smukačev in spretnih mojstrov slalomskih in veleslalomskih vtič. V času vse večje specializacije v športu ostajajo svojevrsna posebnost. Razpeti so med dvema taboroma, tekaškim in skakalnim, med dvema disciplinama, od katerih ena zahteva od tekmovalca eksplozivnost, druga predvsem vztrajnost. Nikdar niso imeli posebno ugodnih možnosti za vadbo — najbolj se je obrnilo šele potem, ko je Lojze Gorjanc prevzel mesto direktorja »klasičnega tabora« in je Sarajevo dobilo olimpijske iger — pa so kljub temu tudi na mednarodnih tekmovaljih dosegali kar lepe uvrstitve.

MED DVEMA TABOROMA

»Ob koncu šestdesetih in v začetku sedemdesetih let je bila klasična kombinacija pri nas slabo uveljavljena športna disciplina,« pravi naš sogovornik, 35-letni Janez Gorjanc iz Kranja, »sedemkratni državni prvak, udeleženec zimskih olimpijskih iger v japonskem Sapporu pred 12 leti in svetovnega prvenstva v Falunu na Švedskem.« V Jugoslaviji sta bili običajno le dve tekmovalni, državno in slovensko prvenstvo, na katerih je nastopilo od 10 do 15 kombinatorcev. Po dosežkih so izstopali Ambrožič z Bleda, zdaj trener državne reprezentacije v klasični kombinaciji, Dovžan z Jesenic, Cuznar iz Podkorena, Bukovnik iz Tupalič, Rožič iz Rateč in Pibernik iz Ljubljane. Več smo tekmovali v tujini, predvsem v srednji Evropi, in tam smo bili tudi bolj poznani kot doma. Za tekmovalja

smo se pripravljali zdaj v enem zdaj v drugem taboru — pri skakalcih, kjer nas je veliko naučil češki strokovnjak Zdenek Remsa, in pri tekačih, kjer sta se z nami ubadala Janez Pavčič in Josip Kecerin. V začetku so nas tekači in skakalci gledali postrani, kasneje, ko smo jih nekajkrat premagali tudi v »njihovi« (edini) disciplini, so postali oprezniji. Na tekmovalja smo pogosto odhajali sami in to se je seveda poznalo tudi pri rezultatih. Trenirali pa smo resno in zavzeto. Na leto sem po suhem in na smučeh pretekel okrog tri tisoč kilometrov in ob tem opravil še preko osemsto skokov. V primerjavi s tem, kar danes počno najboljši kombinatorci sveta, je to malo, za takrat pa je bilo kar precej.

Janez je pozno »shodil«, šele pri trinajstih letih si je prvič nadel smuč, v smučarski klub Triglav pa sta ga dve leti kasneje »zapeljala« sošolca Marjan Mesec in Vinko Bogataj. Štiri leta se je poskušal v skakanju. Niso mu prerokovali najboljših dosežkov. Franc Ambrožič, tekmovalci in trener hkrati, ga je navdušil za klasično kombinacijo. Pri devetnajstih se je ob skakanju pričel ukvarjati še s tekonom in postal je — kombinatorec. Že na prvih tekmah je presenetil strokovnjake. Osvojil je naslov državnega mladinskega prvaka in bil tretji med mladimi tekmovalci iz Srednje Evrope.

NA POT BREZ TRENERJA

Bližalo se je leto 1972 in misli so že uhajale na olimpijske iger v Sapporo. Daljna Japonska je bila še posebno mikavna.

»Normo sem izpolnil na mednarodnem tekmovalju v Nemčiji, kjer sem osvojil četrto mesto in med drugimi premagal tudi olimpijskega prvaka Kellerja. Takrat

sem svobodneje zadihal — izpolnil sem enega življenjskih ciljev, vsekakor pa najpomembnejšega v športni karieri... Na Japonsko sem odpotoval brez trenerja, ker se nihče od naših tekačev ni uvrstil v olimpijsko ekipo: sreča je bila, da sem na prizorišču srečal Josipa Kacerina, ki mi je pomagal vsaj pri izbiri maže. Še predno sem se vživel v novo okolje, je že bila tekma. Odkakal sem zadovoljivo, medtem ko sem tekel slabše od pričakovanih. Imel sem stare in ne preveč hitre smuč, ki je izrabljeno drsno ploskvijo, za nameček se me je totila še gripa... Kako resno so se favoriti pripravljali na olimpijske iger, pove že to, da so leto pred najpomembnejšim tekmovaljem vzeli vzorce snega, ga analizirali in na podlagi tega izbrali maže. Sneg je bil namreč drugačen od evropskega, kot moka je bil in brez kristalov. Jugoslovani smo imeli na Japonskem zaradi razlike v časih še dodatne težave. Sredi dneva sem komaj krtil spanec, ponoči pa nikakor nisem mogel zatisniti očesa. Daljne Japonske se spominjam še zaradi nečesa drugega: vsakič, ko v Kranju ali kjerkoli drugje v Jugoslaviji čakam avtobus ali vlak, pomislim na njihovo točnost prevoznih sredstev...«

Janez je svoje najboljše rezultate dosegel po olimpijskih igrah. V Tatrach, kjer je bila zbrana »smetana« klasične kombinacije, je zasedel deseto mesto, na svetovnem prvenstvu v Falunu na Švedskem 18., na vseh ostalih pomembnejših mednarodnih tekmovaljih pa se je praviloma uvrščal do 14. mesta. Tudi potem, ko je prenehal tekmovali, se ni odrekel smučarstvu. Leto dni je bil trener mladega rodu skakalcev, ki danes posega po vidnih uvrstitvah na tekmah svetovnega pokala. Občasno priskoči na pomoč državni reprezentaciji v klasični kombinaciji; pred nedavnim je spremljal na mednarodno tekmovalje Draga Vidica z Bleda. Sedmo leto je organizator rekreacije v kranjski Savi in tudi tam ima vsaj v zimskih mesecih veliko opravka s smučarji. Od konca januarja pa ves čas olimpijskih iger bo v Sarajevu, kjer bo pod vodstvom Janeza Pavčiča pomagal pri pripravi tekaških prog. Pred kratkim pa je teden dni rednega dopusta prebil na Jezerskem v družbi nenavadnih gostov — argentinskih tekačev, ki se pri nas že od konca minulega leta pripravljajo za nastop na olimpijskih igrah.

»Občudujem njihovo voljo na treningu, čeprav fantje tudi sami vedo, da bodo v Sarajevu med slabšimi. Takšno zagnanost včasih pogrešam tudi pri naših športnikih.«

C. Zaplotnik



Spominsko tekmovalje v Gorjah

Zmaga tekačev kranjskega Triglava

Gorje — Društvo za športno rekreacijo in telesno vzgojo Partizan Gorje je s pomočjo pokrovitelja LIP Bled privedlo na planoti Hotunje nad Gorjami tradicionalno mednarodno tekmovalje v smučarskih tekih v spomin na državnega reprezentanta, tekača, kombinatorca in zavzetega društvenega delavca in trenerja Lovra Žemva, s tekmovaljem pa so se spomnili tudi ostalih gorjanskih tekačev — Tončke Frčejve, Marjana Jakopiča in Marjana Pogacarja. Med 113 tekmovalci iz slovenskih klubov in iz Avstrije so največ uspeha imeli tekači kranjskega Triglava, ki so osvojili prvo mesto v ekipnem tekmovalju in za nameček dosegli še tri posamične zmage. Drugi so bili tekmovalci iz Dola in tretji domačini.

Rezultati — mlajše pionirke (2 km): 1. Michaela Horvat (Avstrija), 2. Simona Cerkovnik (Bohinj), 3. Mateja Kunstelj (Gorje); starejše pionirke (2 km): 1. Urška Čop, 2. Bernarda Markelj (obe Bohinj), 3. Petra Zupan (Gorje); mlajši pionirji (2 km): 1. Janez Pretnar, 2. Blaž Sitar, 3. Tomaž Žemva (vsi Gorje); starejši pionirji (2 km): 1. Matjaž Pevovec, 2. Jože Hribar (oba Ihan), 3. Branko Repinc (Bohinj); mlajše mladinke (4 km): 1. Ivi Bešter, 2. Katja Kavčič (obe Triglav), 3. Jasna Kovač (Dol); starejše mladinke (4 km): 1. Vida Bertonec (Triglav), 2. Schmofoferb, 3. Barbara Bonarca (obe Avstrija); mlajši mladinci (4 km): 1. Mitja Kolman, 2. Matej Kordež (oba Triglav), 3. Jože Kavelar; starejši mladinci (6 km): 1. Boštjan Lečan (Ihan), 2. Janez Klemenčič (Triglav), 3. Marko Povirk (Ihan); mlajši člani (8 km): 1. Jure Velepec (Dol), 2. Darko Gracelj, 3. Darko Tarman (oba Kranjska gora); člani (8 km): 1. Jože Klemenc, 2. Dušan Djuričič, 3. Jože Keršinar (vsi Mojstrana).

J. Ambrožič

SPOROCILI STE NAM

Namiznoteniško prvenstvo delavcev Peka — Sindikalna organizacija tržiškega Peka je v telovadnici osnovne šole Kokrškega odreda v Križah pripravila tekmovalje v namiznem tenisu. Udeležilo se ga je 15 delavcev, 13 moških in dve ženski, med njimi pa so bili tudi zaposleni iz temeljne organizacije Trbovlje. Med moškimi je zmagal Damjan Mandić pred Francem Prelogom, Janezom Muzikom, Francjem Nemančičem in Alojzom Repovžem (toz Trbovlje), v ženski konkurenci pa Ana Ribnikar pred Olgo Benčina. — M. Jankle

Mencinger zmagovalci noveletnega turnirja — Šahovsko društvo Jesenice je zadnji dan noveletnih praznikov privedlo v šahovskem domu na Jesenicah nagradni noveletni turnir, na katerem je nastopilo 24 igralcev iz jeseniške in radovljiške občine, med njimi tudi dva mojstra FIDE in pet mojstrskih kandidatov. Zmagal je Vojko Mencinger pred Rudijem Ostermanom — oba sta zbrala po osem točk, tretji je bil Franc Rodman s 6,5 točkami, četrty Alojz Železnik s 6, peto in šesto mesto pa sta si s 5,5 točkami razdelila Marjan Lužnik in Primož Kosmač. — T. Benedičič

Prijave za dupljanski tek še do petka

PRIJAVNICA ZA MNOŽIČNI SMUČARSKI TEK PO POTEH KOKRŠKEGA ODREDA

Rok za prijavo je 15. 1. 1984

Prijave oddaj na naslov: TVD PARTIZAN DUPLJE

64203 Duplje

Kraj: Duplje Ulica: Hišna številka:

Posta: Poštna številka:

izpolni organizator

Primek in ime

letu rojstva

delov. org.

30 km 15 km 7 km 7 km 15 km

množ. trim trim pion. pion. pion.

A B C D E F

starost

Starostno vplačil dne

po pošti na TVD Partizan Duplje 64203 Duplje

(Pislo čitljivo, prekrizajke ustrezni kvadrati)

Za prijavitelje do vključno 15. 1. 1984

za odrasle 150 din

za pionirje 50 din

Vojaki so oproščeni plačila startnine

Izšla je deseta številka Biltena — Pred novim letom je izšla jubilejna, deseta številka Biltena, glasila tržiške telesnokulturne skupnosti. Na uvodnih straneh prinaša poročilo o uresničevanju zastavljenih ciljev v prednostnih športnih panogah v minulemu letu in o letošnjih načrtih. Med zapisi s športnih tekmovališč velja omeniti članek o 18. tradicionalnem tekmovalju za pokale Dela, na katerem so Tržičani osvojili prvo mesto, poročilo o občinskem krosu, krosu v Seničnem, o občinskem atletskem in namiznoteniškem prvenstvu, o uspešnem nastopu rokometištev in rokometišča Peka v slovenski ligi ter o dosežkih alpinistov v domačih in tujih gorah. Teo Kališnik piše o doseganju, ne preveč ugodnih pripravah sankacev — olimpijskih kandidatov, Andrej Loc o dejavnosti Šahovskega društva Tržič, urednik Biltena pa se je zapletel v pogovor z odličnim zmajajem in alpinistom Iztokom Tomazinom. Ob jubilejni številki so si člani uredniškega odbora zastavili vprašanje, ali je glasilo doseglo svoj namen, zaradi katerega je pred štirimi leti tudi pričelo izhajati.

— J. Kikel

Zgodovina zimskih olimpijskih iger — INNSBRUCK 1964

Najštevilnejše jugoslovansko zastopstvo

Devete zimske olimpijske iger v avstrijskem Innsbrucku leta 1964 so se pričele tragično. Še predno je domačin, sankar Paul Auste, zapregel v imenu 933 športnikov iz 36 držav (med njimi je bilo tudi 31 Jugoslovancev), sta se na treningu smrtno ponesrečila 54-letni sankar Kazimierz Skrzybecki iz Velike Britanije ter avstralski farmar Ross Milne, ki je pri polni hitrosti zapeljal s smukaške proge, tresčil v grbino in nato še v drevo. Avstrijci so imeli pri pripravi iger precej težave. Čeprav leži Innsbruck sredi gorskega sveta, je bil tega leta brez snega, tako da so ga morali nanositi ali navoziti na tekmovališča.

Domačini so že drugi dan iger slavili. V moškem smuku s Patscherkofla je Egon Zimmerman kot puščica drvel po strmini in ob spodbujanju 50 tisoč gledalcev dosegel najboljši čas, trenerji slabših moštvev pa so svojim varovancem svetovali: »Previdno!« Jugoslovanski alpski smučar Peter Lakota se ni dosti menil za opozorila, drzno se je spustil po zaledeneli progi in med 87 smukači iz 27 držav zasedel 29. mesto. To je bil lep uspeh, saj je za njim zaostalo kar 17 državnih prvakov. Tekmo so končali tudi ostali jugoslovanski predstavniki — Fric Deteček, Andrej Klinar in Oto Pustoslemšek.

V veleslalomu Lakota ni uspelo ponoviti uspeha v smuku. »Veleslalom je disciplina, ki mu ne leži posebej, a je progo presmučal povprečno dobro in brez kakih večjih zapletov,« je zapisalo olimpijsko Delo. »Manj sreče je imel Deteček, ki je kar dvakrat padel. Pustoslemška je zadel nesreča pet vrat pred ciljem, kjer se je v zavoju znašel na ledeni ploskvi, da je zadel s smučkami ob vrata in zgrmel. Moral se je vračati, medtem pa so mu tekle dragocene sekunde. Andrej Klinar je napačno prismočal do vrat v zgornjem delu in je prav tako utrpel popravljivo zamudo.«

Avstrijci so v alpskih disciplinah še drugič slišali igranje domače

himne: Pepi Stiegler, ki si je nekaj dni pred slalom moral izboriti mesto v ekipi še v dvoboju z zmagovalcem smuka, je v razburljivem tekmi osvojil zlato medaljo. V ženski konkurenci so domačinke slavile trojno zmago v smuku, v ostalih disciplinah pa sta po zlatu in srebru posegli sestre Goitschel iz Švice. Kranjčanka Majda Ankele pa je v slalomu in veleslalomu dosegla najboljši jugoslovanski uvrstitvi v Innsbrucku.

V teku za moške so vsa zlata odličja osvojili Skandinavci, junak pa je bil vsekakor Finec Eero Mäntyranta, ki je zmagal na 15 in 30 kilometrov. Od četverice jugoslovanskih tekačev je bil na 30 kilometrov najhitrejši Janko Kobentar, na polovico krajši progi pa Roman Seljak, ki je po teku dejal: »Ves čas smo tekli malodane po vodi. Niti sekunde se nisem mogel odpočiti med tekom niti med dolgimi smuki. Ves čas sem obremenjeval noge. To je bila doslej moja najtežja tekma sploh.«

V skokih na 70- in 90-metrski skakalnici (prvič sta bili na sporedu dve tekmi) so Norvežani osvojili šest medalj, preostali pa Veikko Kankkonen, »črna ovca« v finskem moštvu; zamerili so mu to, da je rad preveč globoko pogledal v kozarec. Vsega pet skakalcev je v Innsbrucku skakalo z rokami naprej, med njimi kar trojica naših: le Miro Oman, ki je bil tudi naš najboljši mož, je skakal v »ribjem slogu«, z rokami nazaj. Blejce Božo Jeme je po končani tekmi na mali skakalnici izjavil: »Uresničilo se je to, česar sem se vso sezono najbolj bal — da bom prav v olimpijskih dneh brez prave forme.«

Na hokejskem turnirju je zmaga reprezentanca Sovjetske zveze pred Švedsko in ČSSR, jugoslovanska ekipa, za katero so igrali tudi Viktor Tišler, Albin Fele, Vinko Valentar, Franc Smolej, Viktor Ravnik, Anton Gale, Ivo in Bogo Jan, je zasedla 14. mesto.

UVRSTITVE JUGOSLOVANOV — SMUK — moški: 29. Lakota, 51. Deteček, 55. Klinar, 62. Pustoslemšek; ženske: 31. Fanel, 33. Ankele; VELESALOM — moški: 33. Lakota, 45. Klinar, 50. Deteček, 67. Pustoslemšek; ženske: 25. Ankele, 37. Fanel; SLALOM — moški: 32. Lakota, ostali odstopili; ženske: 23. Ankele, Fanel odstopila; SKOKI — 70 m: 39. Zajc, 47. Oman, 49. Jemc, 50. Eržen, 90 m: 36. Oman, 39. Eržen, 40. Jemc, 42. Zajc; TEKI — 15 km: 46. Seljak, 50. C. Pavčič, 60. Kobentar, 44. C. Pavčič, 45. Seljak; štafeta 4 x 10 km: 12. Jugoslavija; hokej: 14. Jugoslavija.

Prihodnjic: Grenoble 1968

**AMATERSKO GLEDALIŠČE
TONE ČUFAR Jesenice**

Razpisna komisija razpisuje na podlagi 63. člena Statuta prosta dela in naloge

**UPRAVNIKA — REŽISERJA
gledališča s polnim delovnim časom za nedoločen čas.**

Pogoji: — visoka ali višja izobrazba ustrezne družboslovne smeri (AGRFT, Ekonomska fakulteta, FSPN, VŠ za organizacijo dela, VUŠ),
— 5 let delovnih izkušenj na vodilnih ali vodstvenih delovnih nalogah,
— večletne izkušnje pri organizaciji kulturno prosvetnega dela,
— moralno politična neoporečnost.

Osební dohodek po samoupravnem sporazumu o delitvi dohodka in osebnih dohodkov.

Rok prijave je 28. januar 1984.

Prijave pošljite na naslov Razpisna komisija pri Amaterskem gledališču Tone Čufar, Jesenice, Trg Toneta Čufarja 4.

Prijavi priložite dokazila o strokovnosti in aktivnosti na kulturno prosvetnem področju ter kratek življenjepis.

Komisija za delovna razmerja objavlja prosta dela in naloge

1. MIZARJA — VZDRŽEVALCA (oderski mojster)

Pogoj: — kvalificiran mizar z ustrezno poklicno šolo,
— 3 leta delovnih izkušenj

Delovno razmerje bomo sklenili za nedoločen čas s polnim delovnim časom.

**2. STROKOVNEGA SODELAVCA MUZEJSKE SKUPNOSTI
(za področje muzejskih dejavnosti)**

Pogoj: — visoka izobrazba (zgodovinar, umetnostni zgodovinar, etnolog),
— 3 leta delovnih izkušenj

Delovno razmerje bomo sklenili za nedoločen čas s polnim delovnim časom.

**3. OSKRBNIKA
v Finžgarjevi rojstni hiši v Doslovčah**

Pogoji: — končana osnovna šola,
— poznavanje osnovnih administrativnih in blagajniških opravil,
— komunikativnost,
— delovne izkušnje so zaželeno

Delovno razmerje bomo sklenili za nedoločen čas s polovičnim delovnim časom. Prednost imajo krajan KS Žirovnica.

Prijave z dokazili pošljite v 8 dneh po objavi na naslov Komisija za delovna razmerja — Amatersko gledališče Tone Čufar Jesenice, Trg Toneta Čufarja 4.

**DELAJSKA UNIVERZA
TOMO BREJC KRANJ**

- Sprejema prijave za izobraževanje v izvenšolskih oblikah:
 - tečaj strojepisja,
 - tečaj blagajniškega poslovanja
 - tečaj knjigovodstva
 - tečaj za vodenje poslovnih knjig
 - tečaj skladišnega poslovanja
 - tečaj za upravljalce naprav za centralno ogrevanje
 - tečaj stenografije
 - tečaj tehniškega risanja.

Prijave za vpis v tečaje bomo sprejemali do 5. februarja 1984 vsak dan, razen sobote, od 8. do 16. ure.

Podrobnejše informacije dobite na Delavski univerzi Tomo Brejc, Kranj, Staneta Žagarja 1 ali po telefonu 27-481.

PLANIKA

Industrijski kombinat
PLANIKA KRANJ

Komisija za delovna razmerja DSSS objavlja prosta dela in naloge

1. OPRAVLJANJE ORODJARSKIH DEL — zahtevno
2. OPRAVLJANJE OBRATNO MEHANSKIH DEL — zahtevno

Za uspešno opravljanje del in nalog se zahteva:

- pod 1.** — triletna srednja strokovna izobrazba strojne smeri,
— 3 leta delovnih izkušenj in uspešno opravljeno 3 mesečno poskusno delo,
- pod 2.** — triletna srednja strokovna izobrazba strojne smeri,
— 3 leta delovnih izkušenj, poznavanje strojev in naprav, načrtov, hidravlike in pnevmatike, ter uspešno opravljeno 3-mesečno poskusno delo

Pismene ponudbe sprejema kadrovska oddelka Planika Kranj v 8 dneh po objavi. O izbiri bodo prijavljeni kandidati obveščeni v 30 dneh od poteka roka za vložitev prijav.

**DELAJSKA UNIVERZA
TOMO BREJC KRANJ**

Osnovna šola za odrasle pri Delavski univerzi vpisuje

v 5., 6., 7. in 8. razred osnovne šole.

Prijavi za vpis je treba priložiti spričevalo o zadnjem končanem razredu, rojstni list in potrdilo o zaposlitvi. Šolanje je brezplačno.

Pouk je organiziran 4-krat tedensko v popoldanskem času. Za kandidate, ki delajo v izmenah, bomo pouk organizirali v dopoldanskem času.

Prijave za vpis bomo sprejemali do 5. februarja 1984 vsak dan, razen sobote, od 8. do 16. ure.

Podrobnejše informacije dobite na delavski univerzi Tomo Brejc, Kranj, Staneta Žagarja 1 ali po tel. 27-481.

**RUDNIK URANA ŽIROVSKI VRH — v ustanavljanju
GORENJA VAS — Todraž**

Komisija za delovna razmerja objavlja oziroma ponovno objavlja prosta dela in naloge za nedoločen čas s polnim delovnim časom:

1. ANALITIKA ZA STANDARDNE KEMIJSKE ANALIZE
1 delavec
2. OPERATERJA V PREDELAVI
več delavcev
3. KV RUDARJA
več delavcev
4. KV VOZNIKA C, D kategorije
več delavcev
5. GASILCA
1 delavec
6. VZDRŽEVANJE HIDRAVLICNIH VRTALNIH GARNITUR
2 delavca
7. STROJNO MONTAŽNA IN VZDRŽEVALNA DELA
na predelovalnem obratu — 1 delavec

- Pogoji:** **pod 1.** — kemijski tehnik,
— do 2 leti delovnih izkušenj,
- pod 2.** — KV električar, procesničar, ključavničar, orodjar,
— do 2 leti delovnih izkušenj,
- pod 3.** — KV rudar (3-letna rudarska šola),
— do 5 let delovnih izkušenj,
— starost nad 21 let,
- pod 4.** — KV voznik C oziroma D kategorije,
— do 2 leti delovnih izkušenj,
— starost nad 21 let,
- pod 5.** — poklicna izobrazba — kv gasilec,
— vozniki izpit C oziroma B kategorije,
— 3 mesece delovnih izkušenj,
- pod 6.** — KV izobrazba strojne (avtomehanik, strojni ključavničar, avtoelektričar) ali elektro smeri,
— do 2 leti delovnih izkušenj,
— starost nad 21 let,
- pod 7.** — KV strojni ključavničar, vodovodni inštalater ali klepar,
— atest iz varjenja,
— do 5 let delovnih izkušenj.

Za opravljanje vseh del se zahteva uspešno opravljen zdravniški pregled pred sklenitvijo delovnega razmerja.

Jamsko delo na delih pod 3. 4. in 6.

Izmensko delo (3 oziroma 4 izmene) na delih pod 2. do 7.

Drugi pogoji po določbah samoupravnih aktov.

Kandidati naj prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev (spričevali, potrdili idr.), opisom dosedanjih delovnih izkušenj in kratkim življenjepisom pošljejo v 8 dneh po objavi na gornji naslov.

Kandidate, ki bodo izpolnjevali pogoje, bomo povabili na razgovor in ogled delovnih pogojev.

O izbiri bomo prijavljene kandidate obvestili v 30 dneh.

Možnost rešitve stanovanjskega vprašanja v Gorenji vasi — predvsem za kadrovske zaposlitve.

**metalka**

METALKA LJUBLJANA

Tovarna montažnega pribora in ročnega orodja
TOZD Triglav Tržič, n. sol. o.

Na podlagi komisije za delovna razmerja objavljamo oglaš: K sodelovanju vabimo kandidate za opravljanje naslednjih del oziroma nalog:

**— VODENJE PROIZVODNJE MONTAŽNIH ELEMENTOV
(za nedoločen čas)**

Pogoj: — strojni tehnik ali delovodska šola strojne smeri,
— 5 let delovnih izkušenj,
— organizacijske sposobnosti,
— tečaj iz varstva pri delu,
— poskusno delo 3 mesece, dvoimensko delo.

**— UREJANJE STRUŽNIH AVTOMATOV
(za nedoločen čas)**

Pogoj: — KV strugar ali KV ključavničar,
— 3 leta delovnih izkušenj na podobnih delih,
— poskusno delo 3 mesece, dvoimensko delo.

Nastop dela je možen takoj. Interesenti naj pošljejo pismene prijave ali pa naj se osebno oglašijo v TOZD Triglav Tržič, Cesta na Loko 2, Tržič. Rok za prijave je 8 dni od objave.

**ISKRA TELEMATIKA**

Industrija za telekomunikacije in računalništvo Kranj, n. sol. o.

Komisija za kadrovske zadeve Delovne skupnosti skupnih služb objavlja naslednja prosta dela in naloge v Tehnološko-proizvodni službi

**1. VIŠJEGA STROKOVNEGA SODELAVCA — TEHNOLOGA
ZA PODROČJE KEMIČNIH OBDELAV**

Pogoji: — diplomirani inženir kemije,
— 3 leta ustreznih delovnih izkušenj,
— pasivno znanje angleškega ali nemškega jezika

**2. SAMOSTOJNEGA STROKOVNEGA SODELAVCA
NA PODROČJU TEHNOLOGIJE**

Pogoji: — visokošolska izobrazba strojne ali elektro smeri,
— 2 leti ustreznih delovnih izkušenj,
— pasivno znanje angleškega ali nemškega jezika

**3. STROKOVNEGA SODELAVCA — ORGANIZATORJA
NA PODROČJU TEHNOLOGIJE**

Pogoj: — visokošolska izobrazba strojne ali organizacijske smeri,
— 2 leti ustreznih delovnih izkušenj,
— pasivno znanje angleškega ali nemškega jezika

**4. VIŠJEGA PROJEKTANTA I. — ZA PODROČJE IZDELAVE
TEHNOLOŠKIH PROJEKTOV**

Pogoji: — višješolska izobrazba strojne smeri,
— 2 leti ustreznih delovnih izkušenj,
— pasivno znanje angleškega ali nemškega jezika

Kandidati naj pismene prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev in kratkim opisom dosedanjih delovnih izkušenj pošljejo v 15 dneh po objavi na naslov Iskra Telematika, Kadrovska služba, Savska loka 4, Kranj.



SGP GRADBINEC
n. sol. o. KRANJ nazorjeval

**SGP GRADBINEC
KRANJ**

TOZD Strojno kovinski obrati Kranj

Na podlagi sklepa odbora za delovna razmerja TOZD razpisuje proste delovne naloge in opravila

**2 KV STROJNIH
KLJUČAVNIČARJEV
(za izpostavo na Jesenicah)**

Pogoji: — poklicna šola in 4 leta delovnih izkušenj

Prošnje z dokazili o izobrazbi pošljite v roku 8 dni po objavi na naslov SGP Gradbinec Kranj, TOZD Strojno kovinski obrati Kranj, Cesta na Rupo.

**agrotehnika - gruda**

LJUBLJANA

Komisija za delovna razmerja TOZD AGROTEHNIKA trgovina
n. sol. o. Ljubljana, Tržaška 132

objavlja prosta dela in naloge v poslovnih enotah Gorenjska v Kranju, Dražgoška cesta 2.

**SAMOSTOJNA OBDELAVA
TRŽIŠČA, (POSISTIČNA NABA
VA IN PRODAJA BLAGA,
SAMOSTOJNO VODENJE VEČ
BLAGOVNIH SKUPIN V SE-
STAVU KOMERCIJALNEGA
ODDELKA**

Pogoji: — višješolska izobrazba ekonomske-komercialne smeri,
— 3 leta delovnih izkušenj ter opravljen vozniki izpit B kategorije.

Delovno razmerje se sklene za nedoločen čas.

Pismene vloge sprejema DSSS kadrovska služba Ljubljana, Titova 38, 15 dni po objavi.

Kandidate bomo obvestili v 10 dneh o izbiri.

**DELAJSKA UNIVERZA
TOMO BREJC
KRANJ**

Sprejema prijave za vpis kandidatov v

- začetne in nadaljevalne tečaje angleščine, nemščine, italijanščine in francoščine,
- v tečajih slovenskega jezika za občane iz drugih republik in pokrajin.

Pouk na tečajih se izvaja dvakrat tedensko v popoldanskem času.

Prijave sprejemamo do 5. februarja 1984 vsak dan od 8. do 16. ure. Podrobnejše informacije dobite na Delavski univerzi Tomo Brejc Kranj, S. Žagarja 1 ali po telefonu 27-481.



TOZD BUTAN PLIN
skladišče Kranj

**ENERGETIKA LJUBLJANA
TOZD BUTAN PLIN**

n. sol. o. Skladišče Kranj

Objavlja prosta dela in naloge

**SNAŽILKE
za Skladišče Kranj.**

Delo je honorarno in to v večernih urah.

Kandidate naj se zgledajo v Plinarni Kranj.

Na podlagi 136. člena zakona o davkih občanov (Uradni list SRS, št. 44/82) izdajajo uprave za družbene prihodke občin Jesenice, Kranj, Radovljica, Škofja Loka in Trzin

POZIV

k vložitvi napovedi za odmero davkov občanov

za leto 1983 za zavezanca, katerim se odmerjajo davki po preteku leta
in za leto 1984 za zavezanca, katerim se odmerjajo davki vnaprej za tekoče leto.
Napoved je treba vložiti do vključno 31. januarja 1984.

Napoved za odmero davkov morajo vložiti:

Za leto 1983

1. Zavezanci davka od dohodka iz gospodarskih dejavnosti, katerim se davek odmerja po dejanskem dohodku, o dohodkih doseženih v letu 1983;
2. Zavezanci davka od dohodka iz poklicnih dejavnosti, katerim se davek odmerja po dejanskem dohodku, o dohodkih doseženih v letu 1983;
3. Zavezanci davka od dohodka iz avtorskih pravic, katerim se davek odmerja po dejanskem dohodku, o dohodkih doseženih v letu 1983;
4. Zavezanci davka od dohodka iz premoženja in premoženjskih pravic, o dohodkih doseženih v letu 1983. Pod navedeno obliko davka spadajo tudi dohodki, doseženi z oddajanjem stanovanjskih ali poslovnih prostorov, garaž in počitniških hiš v najem ter dohodki od podnajemnin, dohodki od oddajanja opremljenih sob pa le, če doseženi dohodek presega 50.000 dinarjev (Radovljica in Jesenice 30.000 dinarjev)
5. Zavezanci davka od skupnega dohodka občanov o dohodkih, prejetih v letu 1983. Napoved morajo vložiti občani, katerih skupen čisti dohodek v letu 1983 presega 500.670 dinarjev

Napoved vložijo:

- zavezanci iz 1. točke, ki imajo poslovni prostor, pri upravi za družbene prihodke občine, na katere območju je poslovni prostor; ostali zavezanci, ki nimajo poslovnega prostora, pa pri upravi za družbene prihodke občine, v kateri imajo stalno prebivališče, če pa zavezanec nima stalnega prebivališča na območju občine, na katerem ga imajo njegovi družinski člani, pa pri upravi za družbene prihodke občine, na katere območju imajo stalno prebivališče njegovi družinski člani;
- zavezanci iz 2. in 3. točke pri upravi za družbene prihodke občine, v kateri imajo stalno prebivališče, če pa zavezanec nima stalnega prebivališča na območju občine, na katerem ga imajo njegovi družinski člani, pa pri upravi za družbene prihodke občine, na katere območju imajo stalno prebivališče njegovi družinski člani;
- zavezanci iz 4. točke, če gre za dohodek od nepremičnin, pri upravi za družbene prihodke občine, na katere območju nepremičnina leži, če gre za dohodek od premičnin, pa pri upravi za družbene prihodke občine, v kateri imajo stalno prebivališče;
- zavezanci iz 5. točke pri upravi za družbene prihodke občine, na katere območju so imeli v letu 1983 najdalj stalno prebivališče.

Za leto 1984

1. Zavezanci davka od dohodka iz gospodarskih dejavnosti, katerim se odmerja davek v pavšalnem letnem znesku za leto 1984;
2. Zavezanci davka od dohodka iz poklicnih dejavnosti, katerim se odmerja davek v pavšalnem letnem znesku za leto 1984.

Napoved vložijo:

- zavezanci iz 1. točke, ki imajo poslovni prostor, pri upravi za družbene prihodke občine, na katere območju je poslovni prostor; ostali zavezanci, ki nimajo poslovnega prostora, pa pri upravi za družbene prihodke občine, v kateri imajo stalno prebivališče, če pa zavezanec nima stalnega prebivališča na območju občine, na katerem ga imajo njegovi družinski člani, pa pri upravi za družbene prihodke občine, na katere območju imajo stalno prebivališče njegovi družinski člani;
- zavezanci iz 2. točke pri upravi za družbene prihodke občine, v kateri imajo stalno prebivališče, če pa zavezanec nima stalnega prebivališča na območju občine, na katerem ga imajo njegovi družinski člani, pa pri upravi za družbene prihodke občine, na katere območju imajo stalno prebivališče njegovi družinski člani.

Napoved za odmero davkov je treba vložiti na predpisanem obrazcu, ki se dobi pri upravi za družbene prihodke občine. Pozivamo zavarovance, da napovedi vložijo v roku, določenem v tem pozivu, ker bo za nepravočasno vložitev napovedi odmerjeni davek povečan za 10 % oziroma najmanj 200 dinarjev, zavezanecem, ki ne vložijo napovedi pa za 20 % oziroma najmanj 400 dinarjev.

Uprave za družbene prihodke občin
Jesenice, Kranj, Radovljica, Škofja Loka in Trzin



ŠKOFJA
LOKA

**POSEZONSKA
RAZPRODAJA**
od 16. 1. do 15. 2. '84

**IZKORISTITE UGODEN NAKUP,
POCENI OBLECITE VSO DRUŽINO**

- BLUZ
- SRAJC
- ČEVLJEV
- PLETENIN
- KONFEKCIJE

30 - 40 % CENEJE



nama



Delovna organizacija JATA obvešča, da lahko na perutninski farmi Duplica po zelo ugodni ceni kupite kokoši — nesnice jedilnih jajc. Kokoši so primerne za zakol ali nadaljno rejo, saj je njihova nesnost še 60—70 %. Prodajali jim bomo od 16. januarja dalje vsak delavnik od 8. do 16. ure in v soboto od 8. do 12. ure.

DO JATA
TO Reja



POSTANITE TUDI VI NAROČNIK
NAJBOLJ BRANEGA ČASOPISA NA
GORENJSKEM!

**kamniška
gorčica**

K
O
K
R
A
N
J



in v vseh ostalih
prodajalnah
Kokre Kranj



Sezonska razprodaja 16. 1. — 15. 2.
konfekcija — pletenine — srajce

**znižane
cene
do
40 %**



**Gorenjska
oblačila**

Obiščite tovarniško prodajalno
Gorenjskih oblačil v Kranju, kjer smo
od 15. januarja dalje znižali cene

od 20 do 40 %

**ženskim plaščem, kostimom, oble-
kam in krilom.**

Obenem pa vas obveščamo, da bomo v prodajalni v bodoče preko celega leta prodajali naše proizvode po znižanih cenah zaradi tkalskih napak ali desoltiranih proizvodov. Obveščamo vas tudi, da bomo organizirali prodajni oddelek za prodajo temnih oblek za razne priložnosti.

**ZDRUŽENJE ŠOFERJEV IN AVTOMEHANIČOV
JESENICE**

Objavlja prosta dela in naloge

INŠTRUKTORJA

za voznike motornih vozil

Pogoj: — inštruktorsko dovoljenje B kategorije
Delo se sklne za nedoločen čas.

Prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev naj kandidati pošljejo v 8 dneh po objavi na naslov Zdrženje šoferjev in avtomehnikov Jesenice, Rogljeva 1.

MALI

OGLASI tel.: 27-960

PRODAM

Prodaj polovico KRAVE za v skrinjo. Nova vas 13, Radovljica

Prodaj leto stare KOKOŠI za zakol ali nadaljnjo rejo. Helena Dobro, Loka št. 4, Tržič 154

Prodaj 15 do 150 kg težke PRAŠICE za rejo ali za zakol. Stanonik, Log 9, Škofja Loka 157

Prodaj barvni TELEVIZOR »Gorenje«. Ogled v popoldanskem času. Zdenka Meglič, Ravne 19, Tržič 168

Prodaj TRAKTOR »Fiat« Store 404. Dane Kokalj, Podlublje (pri spomeniku) 176

Ugodno prodaj od 130 do 140 kg težke PRAŠICE. Telefon 43-108 182

Novo MIZO s štirimi stoli, poceni prodaj. Telefon 45-093 386

Prodaj 5 kW termoakumulacijsko PEČ. Telefon 064-61-601 464

Prodaj ELEKTROMOTOR 4 kW, 1400 obratov, nov. Kličite po tel. 064/43-179 465

Prodaj komplet ZVITOREPČEVH STRIPOV, stripe iz »Zabavnika«, komplet knjig Buffalo Bill in Dejni Krokot, avto-stezo »Mehanotehnika« — Tempot. Boris Mikolič, C. 4. julija 45, Tržič 466

Prodaj 8 mesecev brejo KRAVO. Janko Ahačič, Podlublje 11, Tržič 467

Prodaj univerzalni MLIN, CIRKULAR »Mio standard«. Niko Umnik, Šenčur, Kranjska c. 38 468

Prodaj ZAJCE velike in majhne. Lahovec 17, Cerklje 469

Prodaj dve TELIČKI, čistokrvni simentalci, stari 10 dni, za pleme. Okroglo št. 1, Naklo 470

Prodaj večjo količino suhih na kratko žaganih, že razcepljenih DRV. Telefon 45-291 471

Ugodno prodaj barvni TELEVIZOR »Čajavec« 825, star 3 leta. Arif Hozdič, C. na Loko 1, Tržič 472

Prodaj manjšo trivrstno diatonično HARMONIKO. Tenetiše 12, Golnik 473

Prodaj dve OVCI. Koblar, Suha 14, Škofja Loka 474

Ugodno prodaj 35 vreč MAVCA — JIPS. Kuralt, Sp. Gorje 104 475

Prodaj ZLATO za zobe. Telefon 064/25-137 od 14. ure dalje 476

Prodaj breje ZAJKLE — francoske srebce, rdeče novozelandske, belgijske orjake. Informacije po tel. 064-61-818 od 10. ure dalje 477

Prodaj 7 tednov staro TELIČKO simentalco. Ovsenik, Mišace 6, Kamna gorica 478

25 kv. m teraco PLOŠČ, ugodno prodaj. Bešter, Lesce, Na Trati 8 479

Prodaj DRŠALKE št. 29. Markelj, Cankarjeva 2, Radovljica 480

Prodaj 5 tekočih metrov dobro ohranjenih ELEMENTOV. Rup, Grimčeva 7, Kranj, tel. 24-133 481

Prodaj 7 tednov starega TELETA. Pogačar Franc, Bohinjska Bela 68 482

Prodaj skoraj novo SMUČARSKO OPREMO. Brane Rihar, Tekstilna 2, Kranj 483

Prodaj čistokrvne NEMŠKE OVČARJE, stare 7 tednov. Tomaž Bartol, Ul. Bratov Praprotnik 20, Naklo 484

Prodaj zelo lepo SPALNICO. Ogled vsak dan od 14. do 17. ure. Darinka Faflik, Pot na Bistrsko planino 1, Tržič 485

Prodaj 10 dni staro TELIČKO frizirko. Britof 315 486

Prodaj kiper PRIKOLICO ali metnjam za govedo. Koseze 22, Vodice 487

Prodaj suhe smrekove DESKE, 20, 25 in 50 mm. Naslov v oglasnem oddelku 488

TELEVIZOR — ČB, letnik 77. ISKRA, prodaj, Stara cesta 12, tel. 25-739, dopoldne 512

Ugodno prodaj dobro ohranjeno klavirsko 80-basno harmoniko — MELODIJA. Ogled po 15. uri. Tel. 26-798. 429

KUPIM

Kupim rabljeno STRUŽNICO. Telefon 21-390 popoldan 231

Kupim TRIKOLO za starost 2 do 4 leta. Telefon 47-414 489

VOZILA

Prodaj WARTBURGA, letnik 1973, Kranj, Ul. Lojzeta Hrovata 9, 5. nadstropje, stanovanje 26 490

Prodaj R-4, letnik 1979. Ješetova 21/A, Kranj 491



Prodaj ZASTAVO 101 L, letnik 1978, 45.000 km. Milena Hrovat, Valjavčeva št. 13, tel. 22-069 492

Prodaj tovorno prikolico za osebni avto. Pivk, Cegelnica 30, Naklo 493

Ugodno prodaj dobro ohranjeno SIMCO 1501. Lesce, Rožna dolina 48, tel. 75-109 dopoldan 494

Prodaj 126-P, letnik 1980. Telefon 50-506 495

Prodaj ŠKODO 105 S, letnik oktober 1978. Tušek, Na Kresu 23, Železniki 496

Prodaj R-4 GTL za devize ali dinarje, letnik 1983. Babič, Zelenica 6, Tržič 497

Prodaj ZASTAVO 850, letnik 1983. Telefon 89-066 498

STANOVANJA

Na STANOVANJE sprejemem moškega ali ženske (lahko z enim otrokom), za skupno gospodinjstvo. Naslov v oglasnem oddelku. 499

Pilot išče opremljeno in ogrevano SOBO ali GARSONJERO v Kranju. Šifra: Adria 500

Mlado dekle išče SOBO ali manjšo GARSONJERO kjerkoli v Kranju. Ponudbe pod: Kranj 501

Mlada družina z otrokom išče enosobno STANOVANJE na relaciji Sentvid—Škofja Loka—Kranj. Drago Erič, Frankovo naselje 74/A, Šk. Loka, tel. 60-631 int. 497 od 6. do 22. ure 505

Medicinska sestra nujno išče enosobno STANOVANJE ali GARSONJERO v Kranju. Ponudbe pod šifro: Nujno ali tel. 65-131 506

POSESTI

Kupim KMETIJO v okolici Kranja. Ponudbe pod: Zdomec 502

Kupim 3.000 kv. m ZEMLJE, DELNO ZAZIDLJIVE. Ponudbe pod: Zdomec 503

V Kranju ali okolici bi za dobo 5 let potreboval LOKAL za obrt. Telefon 28-427 504

PRIREDITVE

PLESNI KLUB KRANJ vas vabi v DELAVSKI DOM Kranj — vhod VI. v PLESNE TEČAJE. Pričetki: PONEDELJEK, 23. 1., ob 19.30 — začetni za mladino, ob 21. uri — začetni za starejše; TOREK, 24. 1., ob 20. uri — rock'n'roll začetni; ČETRTEK, 26. 1., ob 19.30 — nadaljevalni, ob 21. uri — izpopolnjevalni.

AEROBIKA — TOREK, 24. 1., ob 19. uri

RITMIKA za OTROKE — TOREK, 7. 2., ob 17. uri

Informacije po tel. 21-130 od 7. do 9. ure. Vpis pol ure pred pričetkom 1. in 2. vaje vsakega tečaja 507

IZGUBLJENO

30. 12. 1983 zvečer sem izgubila KU-NO na Hafnarjevi poti v Stražišču; ker mi je drag spomin, prosim poštenega najditelja, da jo proti nagradi vrne na naslov, ki je v oglasnem oddelku. 508

OSTALO

Iščem žensko za občasno pomoč v GOSPODINJSTVU. Plačilo po dogovoru. Naslov v oglasnem oddelku. 509

Iščem nezaposleno žensko srednjih let za VARSTVO 8-mesečnega otroka na območju Škofje Loke. Ponudbe pod: Eno leto 510

Za pomoč na kmetiji oddam STANOVANJE. Telefon 79-690 511

ZAHVALA

Ob smrti našega dragega

JANEZA OLIFČIČA

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, prijateljem, znancem, sodelavcem Osnovne šole Bohinjska Bistrica za podarjeno cvetje in izrečena sožalja. Posebej se zahvaljujemo sosedom za njihovo pomoč, gospodu župniku za lep pogrebni obred in vsem, ki ste ga pospremili na njegovi zadnji poti.

ŽALUJOČI: mama in sestre z družinami

Bohinjska Bela, 31. decembra 1983

ZAHVALA

Ob boleči izgubi moje drage mame, babice, prababice in sestre

FRANČIŠKE ZUPAN

se iskreno zahvaljujemo dobrim sosedom, sorodnikom in prijateljem za vsestransko pomoč. Najlepša hvala domačim pevcem za lepe žalostinke, č. g. župniku za cerkveni obred ter dr. Pavlinu in strežnemu osebju Bolnišnice Golnik.

VSEM ŠE ENKRAT LEPA HVALA!

ŽALUJOČI: sin Maks z družino ter drugo sorodstvo

ZAHVALA

Ob boleči izgubi dragega moža, atija, sina, brata, nečaka in svaka

CIRILA BOLJTARJA

se zahvaljujemo vsem sosedom iz Sp. Poljan in Blejske Dobra-ve, vsem sodelavcem SGP Gradbinec z Jesenic, sodelavkam in sodelavcem Almire iz Radovljice, pevcem iz Gorij, župniku za opravljen obred in vsem, ki ste nam pomagali v teh težkih trenutkih.

VSEM ŠE ENKRAT HVALA!

VSI NJEGOVI

Sp. Poljane, 30. decembra 1983

ZAHVALA

Ob boleči izgubi dragega moža, očeta, starega očeta, brata in strica

JANEZA ČERNETA

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, prijateljem, znancem, sosedom in sodelavcem za izrečeno sožalje, darovano cvetje, nesebično pomoč v težkih trenutkih in številno spremstvo na njegovi zadnji poti. Lepa hvala tudi pevcem in g. župniku za lep pogrebni obred in dr. Rojčevi za dolgoletno zdravljenje.

ŽALUJOČI: žena, otroci z družinami ter drugo sorodstvo

Breznica, Begunje, Zabreznica, Blejska Dobrava, Zasip, 4. januarja 1984

ZAHVALA

Ob boleči izgubi naše drage mame, stare mame, sestre in tašče

IVANKE ŠAL

roj. SNEDIC — šivilje v pokoju

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, znancem in prijateljem za izrečena sožalja, podarjene vence, cvetje in pomoč. Iskrena hvala gospodu župniku za pogrebni obred in Jelki Boštar za poslovilne besede.

ŠE ENKRAT HVALA VSEM, KI STE JO SPREMILI NA ZADNJI POTI!

VSI NJENI

Visoko pri Kranju, 23. decembra 1983

ZAHVALA

Ob boleči in nenadomestljivi izgubi naše drage mame, stare mame, tete in botre

FRANČIŠKE RAKOVEC

roj. TRAVEN

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem, znancem, vaščanom Strahinja in Dupelj, sodelavcem Integrata, Iskre, Intertransporta in Intertransa za izrečena sožalja in podarjeno cvetje. Zahvaljujemo se dr. Krumpetaru, dr. Potočnikovi in osebju Bolnišnice Golnik za nesebično pomoč v času zdravljenja. Zahvaljujemo se DPO in ZB Naklo, posebno tov. Mohorju za iskrene besede ob odprtem grobu, kakor tudi gospodu župniku za lep pogrebni obred. Vso zahvalo dolgujemo tudi pevskeemu zboru Naklo za ganljivo petje ter številnim prijateljem in znancem, ki so jo pospremili na zadnji poti.

ŽALUJOČI: sinovi Tone, Franci, Lojze, Vinko in hčerka Francka z družinami ter drugo sorodstvo

Strahinj, 1. januarja 1984

ZAHVALA

Ob nenadni smrti našega sina, brata, strica in očka

ANDREJA MAVRIČA

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem za izrečena sožalja, podarjeno cvetje in spremstvo na zadnji poti. Posebno se zahvaljujemo Lovski družini Jezersko, predstavnikom lovske družine tov. Nahtigalu za vso pomoč in tov. Zoranu za poslovilni govor ob grobu, kakor tudi g. župniku za pogrebni obred.

VSEM ŠE ENKRAT ISKRENA HVALA!

ŽALUJOČI VSI NJEGOVI

Sp. Jezersko, 2. januarja 1984

ZAHVALA

Ob težki in boleči izgubi naše drage mame, stare mame in babice

MARIJE ŠVAB

so nam nudili uteho, pomoč in z nami sočustvovali sorodniki, prijatelji in znanci, za kar se jim iskreno zahvaljujemo. Hvaležni smo za obilo darovanega cvetja, vence, predstavniku ZB in krajevni skupnosti za poslovilne besede. Predvsem pa se zahvaljujemo dr. Martinčiču, zdravniku in zdravstvenemu osebju Bolnišnice Golnik, pevcem, g. župniku za pogrebni obred, za izrečena sožalja in vsem prisrčna hvala, ki ste jo pospremili na njeni zadnji poti.

ŽALUJOČI NJENI

Tržič, 12. januarja 1984

Prišla je v dobre roke

»Spustite še Koščka noter!« je vpil in mahal eden od prirediteljev jesenske razstave in ocenjevanja konj na hipodromu pri Šobcu redarju, ki je postavljajal v tekmovalno vrsto vprežne lojtrske vozove. Vsi napeti so vozniki čakali na znak, da bodo svoje konjičke poglali po stezi. Malo prerivanja sem in tja in Koščak in njegova žena Barbara sta prišla na čelo. Hrzanje, ne veš, kdo je bolj živčen in napet, žival ali človek. Znak starterja. Udarile so vajeti, zapodili so se po stezi. Navijači so tulili vsak svojemu konju in gospodarju. Hitro se je na čelo prebil lep, visok lipicanec. Ostali so drug za drugim zaostajali. In ko je bil en krog mimo, vidim Koščakova, ki vozita vse bolj po sredini hipodroma in se umikata hitrejšim voznikom. Kobilica vozi vse bolj umirjeno.

Malo kasneje ju spet dobim pri ograji, ko opazujeta dirko zapravljenčkov. Še vedno sta razburjena od svoje dirke, smeji se jima v očeh, čeprav je bila njuna Bistra zadnja. »Saj veste, da ni mogla. Zgodilo se je pač,« jo opravičuje mama Barbara, »da jo je zadnjič kovač zakoval.« Takole je nosila nogo čez nekaj dni, kaže mama svoj dvignjeni komolec. »Saj je fant, fejš!« kovač, zlepa se mu ne zgodi kaj takega. In ko le ni in ni bilo bolje, je ata sam snel podkev. Iz rane se je gnoj kar pocedil. Poklicala sva veterinarja, da je konju dal injekcijo. Kovač ga je čez kakšne tri tedne na novo podkoval. No, zdaj je konj že dober, le teči še ne more tako kot drugi. Saj ni mogel biti hitrejši,« govori mama in se kar naprej ozira na svojo kobilico, privezano k ograji.

»Lepa žival. Lepo rejena,« pripominim.

»O, ko bi videli, kakšno sem dobila! Zet jo je kupil v Podlublju. Fant je bil bolj baraba, ona sama je ni mogla hraniti, pa jo je dala za štiristo jurjev. Vredna je bila pa šeststo! Samo da bo v dobre roke prišla, je rekla. Suha je bila, kosmata. Na crki, stara pa je bila pol leta. Po trikrat na dan sem ji nesla velik krajec kruha, jogurtov lonček ovsa, in v enem mesecu je bila čisto naga.«

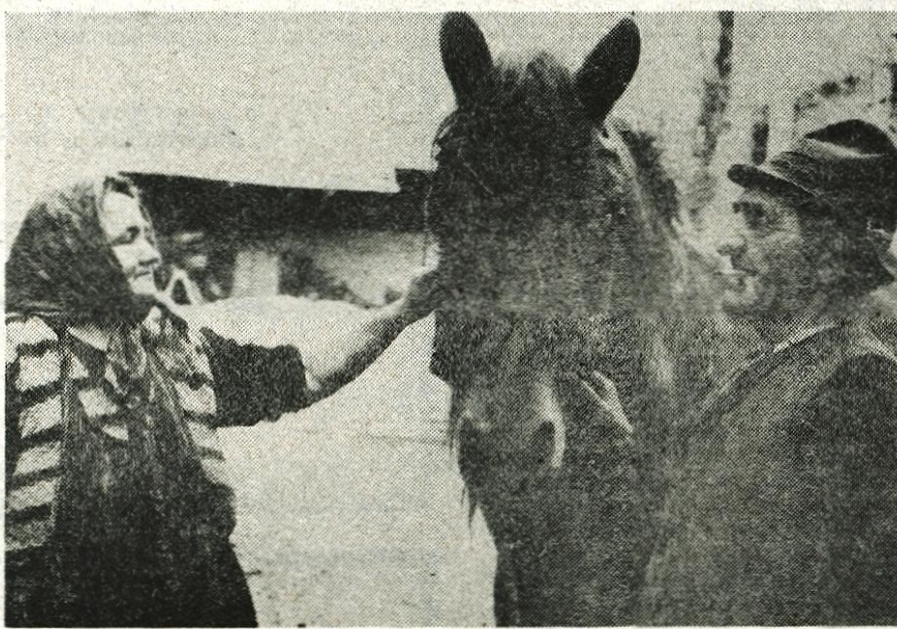
Ko me je zadnjič pot zanesla v Studenčice, sem se oglasila pri Marku. Oba sta bila doma. Mama pri hlevu, oče je imel nekaj opraviti za hišo. Povprašam ju po kobilici. Posvetilo se jima je v očeh.

»Bi jo radi videli? Počakajte, samo po kruh stopim!«

Ata jo je pripeljal iz hleva. Najprej jo je gnal h koritu, da se napije. Najprej jo je spodil proč. Mame ne sme videti — tudi pila ne bo, najprej bo hotela kruh. Včasih kar k vratom pride in brca vanje, da ji prinese kruha.

Stisneva se k zidu in čakava. »Ne pije, če mene vidi,« mi smeje se mežika mama in stiska v roke krajček kruha. Kot bi se šla otroške skrivnice, se mi zdi. Kobilica je bila v dolgih požirkih, potem pa jo je oče pripeljal na dvorišče. Zares lepa žival! Nič čudnega, da sta ponosna nanjo. Močna. Sama orje. Kot angelček orje, je spet tu mama s svojimi slikovitimi pripodobami. Kobilica je dobila svoj kruh, zahvala, strela z glavo, v očeh gospodarjev pa je rastal ponos: kaj ni res lepa!

Bistra je rodovniška kobilica. Tri leta zapored je dobila nagrado. V hiši mama izpod televizije potegne papir-



je. Poleg priznanj za očetova dolga leta težkega dela v kurilnici Verige je tudi priznanje Bistri za 1. mesto na razstavi rodovniških kobil noriške pasme. Tri taka priznanja že ima. Samo letos ga ni dobila, ker jih niso dajali. Breja je, z najboljšim rodovniškim konjem tod so jo sparili, z Vulkanom iz Gorij. Komaj čakata žrebička, saj sta imela lani tako nesrečo. Lepo kobilico je povrgla, skočila je na korito, samo malo si je opraskala nogo. Trikrat je prišel veterinar, pa je ni mogel rešiti, pobral jo je tetanus. Tudi v Hlebcih sta bila takrat dva taka primera.

Letos imata pa s prašički smolo. Tako »fejst« svinjo sta imela lani! Štirinajst prašičkov je imela. Taki pujski so bili, da je bilo veselje. Letošnja svinja jih je imela pet, mleka ni imela, pa niso takoj opazili. Enega je raztrgala, enega pohodila, eden je poginil, dva je pa mama zredila na cucelj. Pet tednov sta zdaj stara. Ja, ta dva sta pa tako lepa...

Vsakega posebej mi je pokazala. Na vso moč sta krulila, ko ju je lovila po svinjaku. Kar malo popestovala ju je, pa spet spustila nazaj. Saj sta tako njena. Kajpak, njena dojenčka sta!

»Tole bomo pa po Novem letu zaklali,« kaže na svinjo v sosednji pregradi. »Vsako leto sem imela take dobre svinje, ta pa brez mleka! Ja, kaj hočeš. Vse se naredi. Pa imam že »žabarana« dva prašička, da bo svinjak spet poln. Po pet prašičkov ponavadi zredim. Malo za dom, malo za prodajo. Dobro je, da je skrinja pri hiši! Ne bi je dala iz hiše, pa pralnega stroja tudi ne. Molzni stroj bi rada, pa ata pravi, da se ne izplača. Če bi prodala kakšno junico pa še prašiča in vzela malo posojila pri zadruzi, bi šlo. In če bi imela šest krav, bi se že izplačalo imeti molzni stroj pri hiši.«

Vedno težje molze. Lani si je zlomila roko. Tri mesece ni mogla nič z njo. Fant je molzel, pa sosedova punca. Prav nerodno je bilo. Mleko oddajajo. Sta pri zadruzi. Dobe krmila, gnojila, bone za bencin. Mleko dobro plačajo, pa saj tudi dobrega oddaja — mastnega. Do zadnje kaplje moraš pomolsti. Važna je zadnja kaplja! Tam je največ maščobe. Pa čisto vi-me mora biti, to pa, to...

Poslušam, prikivavam. Nekaj posebnega je v teh ljudeh. Nobenega

razkošja nimajo. Skromna, stara kmečka hiša s kupom šare okrog. Malo so jo že obnavljali. V veži so položene nove ploščice. Mama jih je pravkar pomila in vrgla čeznje papir. Blato se nosi noter z dvorišča. Največje razkošje sta peč in divan ob njej, kjer mama rada poseda v mrzlih dneh. Zato pa imata živali. Te so zanju vse bogastvo. Samo omeni-te jima njuno Bistro, pa boste videli najlepši, najsrečnejši nasmeš na tem svetu.

D. Dolenc

Patruljni tek Staneta Žagarja 18. februarja

Srednja Dobrava — V spomin na narodnega heroja Staneta Žagarja in njegove soborce bo v soboto, 18. februarja, na Srednji Dobravi pri Kropi tradicionalni, že četrti tek patrolj. Trojke, v katerih je lahko le po en kategoriziran tekmovalce, bodo razdeljene v osem skupin in bodo tekale po progah, speljanih od Dobrave proti Prezrenjam. Vse ženske patrolje (skupne starosti do 45, od 45 do 90 in nad 90 let), moške patrolje do 45 let in patrolje v uniformah in s terenskimi smučmi (vojaki, lovci, gasilci, pripadniki enot teritorialne obrambe, uprave javne varnosti, civilne in narodne zaščite) bodo tekale na osem kilometrov, vse ostale moške patrolje, skupne starosti do 90 let, od 90 do 150 in nad 150 let, pa bodo tekale na 15 kilometrov. Prijave sprejema prireditelj na naslov TVD Partizan Podnart ali po telefonu 064-70-422 (Mirko Faganel) do 15. februarja. Vsebovati morajo ime in priimek ter letnico rojstva tekmovalca, kategorijo in organizacijo, za katero patrolja nastopa. Za odrasle je štartnina 100 dinarjev, za mladino 50; za vse tiste, ki se bodo prijavili na dan tekmovanja na prireditvenem prostoru, pa bo še za polovico višja. Prve tri patrolje v vsaki skupini bodo prejele kolajne, vsi udeleženci pa spominske značke in bilten. Prireditelj bo poskrbel za prvo pomoč, tople napitke in okrepitele.

Tekmovanje — pričelo se bo ob 9. uri pri domu krajevne skupnosti — prirejajo športna društva in krajevne organizacije ZZZB NOV lipniške doline pokroviteljstvo nad prireditvijo pa je prevzela Kemična tovarna Podnart.

C. Rozman

Vabilo

Hortikulturno društvo Kranj vabi na predavanje »Cvetje naših gor«, ki bo v torek, 17. januarja 1984 ob 17. uri v koncertni dvorani Delavskega doma. Barvne posnetke bo prikazal ljubiteljski cvetja in planin Stane Podlogar.

Prve zimske igre upokojencev

Radovljica — Zveza društev upokojencev Radovljica in slovenska zveza prireja 25. februarja na Kobli prve zimske igre upokojencev Slovenije, na katerih bodo nastopili redni, družinski in invalidni upokojenci ne glede na to, ali so člani društev ali ne. Koordinacijski odbori, društva in zveze društev naj pošljejo pismene prijave s poimenskim seznamom in rojstnimi podatki udeležencev na naslov — ZDU Radovljica, Ljubljanska cesta 4, do 15. februarja. Prireditelj bo tekmovalcem povrnil izdatke prevoza z javnim prevoznim sredstvom in zagotovil brezplačno prehrano; vsem, ki pa ne bodo mogli na dan tekmovanja pravočasno prispeti v Bohinj, bo povrnil tudi izdatke za nočitev. Prvovršenci bodo prejeli kolajne, najboljše ekipe pokale, nastarejši moški in ženska pa praktično darilo.

M. Kavčič

GLASOVA ANKETA

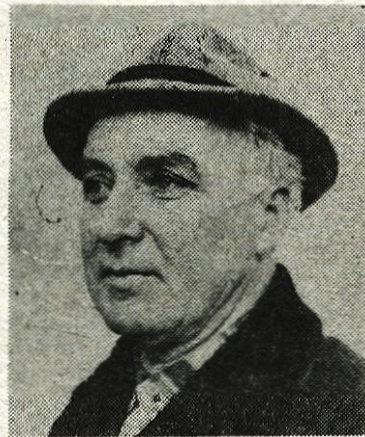
Po kavo in nekaj sladkarij

Ko so se začele težave, predvsem denarne, z našo ljubo kavo in ko se je zaprla meja, so bili v potrošniškem smislu na veliko boljše tisti, ki imajo maloobmejne prepustnice za Avstrijo in Italijo.

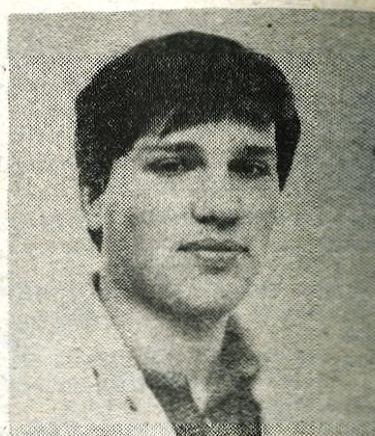
Kave ni nikoli zmanjkalo v domači kuhinji, še poceni je bila, prav tako pa ni bilo problemov zaradi kavbojk, ki so pač modno oblačilo mladih in starih.

Zdaj, ko so nastale precejšnje tečajne razlike, je tudi maloobmejni promet s sosednjo Avstrijo in Italijo precej upadel — nemalokrat kavo prinesejo kar sosedje, že za samo pot zmanjka bencinskih bonov. Tisti, ki imajo maloobmejno prepustnico, vsaj njih večina, jo komajda izkoristijo sleherni mesec.

Vsaj tako je slišati in vsaj tako so nam povedali tudi naši sogo-



● **Karlo Trošt**, upokojenec z Jesenic: »V Avstriji sem bil z maloobmejno prepustnico samo dvakrat, lani, kupoval pa tisto, kar se pri nas ne dobi ali zelo težko. V Italijo grem večkrat kot v sosednjo Avstrijo, tudi tam pa kupujem vse tisto, kar ni v naših trgovinah. To so razne tehnične malenkosti — če se ti pokvari televizor in ni nujnega dela, moraš pač preko meje. Tečajne razlike pa so kar precejšnje, zato so naše vrečke ob povratku kaj majhne.«



● **Zlato Mujakič** z Jesenic: »Sam nimam maloobmejne prepustnice, nobene, tudi pri nas doma je še nismo zaprosili. Ne čutim prav nobene potrebe, da bi kupoval pri sosedih, tisto kavo, ki pa je tudi ne pijem, za domače gospodinjstvo prinesejo z nakupov sosedje. Čez mesec dni grem služiti vojaški rok, zato je še nekaj časa ne bom imel.«



● **Jelka Brezovec** z Bleda: »V radovljiški občini imamo le maloobmejne prepustnice z Avstrijo, vendar se mi zdi, da ljudje hodijo preko meje zares le po kavo in nekaj sladkarij. Za kaj več ni denarja, je obetno predrago, zraven tega pa se domala vse dobi tudi doma. Razen seveda kavbojk, saj so italijanske med mladimi moderne. Če bom zdaj izkoristila prestop meje enkrat letno brez pologa? Najbrž bom, a odšla bom v bližnji Trbiž po kavbojke.«

D. Sedej



17. zimske športne igre delavcev kranjske občine — tekovanje sankacev na Šmarjetni gori. — Foto: F. Perdan

17. zimske športne igre delavcev kranjske občine Sankači in tekači končali tekovanje

Kranj — V soboto so se pričele 17. zimske športne igre občinskega sveta Zveze sindikatov Kranj. Na sporedu sta bili dve disciplini — sankanje in teki, tretja, veslesalom, pa bo v soboto, 21. januarja, v Mojstrani. Sankaškega tekmovanja — bilo je na Šmarjetni gori — se je udeležilo 95 tekmovalcev, od tega 29 žensk. Pri moških so največ uspeha imeli delavci Petrola, pri ženskah tekmovalke Tekstilindusa, skupni zmagovalce pa je postala ekipa Zavoda za socialno medicino in higieno. Tekači so se pomerili na progi ob cesti Kopriva—Naklo. Od 252 prijavljenih se je tekmovanja udeležilo 196 delavcev, od tega 159 moških in 37 žensk. Pri moških so prepričljivo slavili tekači Iskre Telematika, v ženski konkurenci ekipa Save, ki je postala tudi skupni zmagovalce tekaškega tekmovanja.

Rezultati — SANKANJE — moški — do 35 let: 1. Marn 47,03, 2. Perko (oba Petrol) 50,72, 3. Dovžan (Alpeur — toz Remont) 51,02; **nad 36 let:** 1. Meglič (Kibernetika) 44,45, 2. Sokuč (IBI) 50,20, 3. Srečnik (Petrol) 54,11; **ženske — do 30 let:** 1. Perko (Telematika) 50,93, 2. Jazbec (Kibernetika) 1,00,86, 3. Kokalj (Gorenjska oblačila) 1,00,94; **nad 31 let:** 1. Zaplotnik (Exoterm) 56,32, 2. Gros (Tekstilindus 58,67, 3. Pelko (Gimnazija)

1,00,37; **ekipno — moški:** 1. Petrol 194,1 točk, 2. Zavod za socialno medicino in higieno 182,4, 3. Iskra Kibernetika 178,4; **ženske:** 1. Tekstilindus 120,5, 2. Cestno podjetje 1 106,8, 3. IBI 104,6; **skupni vrstni red:** Zavod za socialno medicino in higieno 268,1, 2. Tekstilindus 259,8, 3. IBI 228,1; **TEKI — moški — do 30 let:** 1. Bešter (Kibernetika) 18,38, 2. Kožuh (Telematika) 19,14, 3. Štirn (GG Kranj — toz Gozdno gradbeništvo, transport in mehanizacija) 19,15; **od 31 do 40 let:** 1. Gorjanec (Sava) 17,01, 2. Močnik (Gradbinec) 18,36, 3. Pajk (Telematika) 18,51; **od 41 do 50 let:** 1. S. Dežman (Telematika) 18,09, 2. B. Dežman (OS France Prešeren) 19,13, 3. Gregorič (Kokra) 20,27; **nad 51 let:** 1. I. Jošt (Elektro) 21,39, 2. Sink (ZTF Kranj) 22,15, 3. Nadižovec (Sava) 24,57; **ženske — do 30 let:** 1. Bešter (Triglav konfekcija) 15,26, 2. Jošt (Gozdno gospodarstvo) 15,27, 3. Košnik (IBI) 17,25; **od 31 do 40 let:** 1. Ahaič (Sava) 15,51, 2. Rebolj (Merkur) 16,39, 3. Zajc (Sava) 17,30; **nad 41 let:** 1. Kavčič (Inštitut Golnik) 17,19, 2. Pirc (IBI) 19,02, 3. Zaplotnik (Exoterm) 19,23; **ekipno — moški:** 1. Telematika I 295,1 točk, 2. Telematika II 276,4, 3. Kibernetika 273,9; **ženske:** 1. Sava I 173,3, 2. Sava II 130,7, 3. Tekstilindus 80; **skupni vrstni red:** 1. Sava 433,9, 2. Tekstilindus 302,7.

Ob 10-letnici Planinske sekcije Naklo

Vsak deseti krajan zahaja v gore

Med vsemi planinskimi sekcijami, ki delujejo v krajevnih skupnostih kranjske občine, je naklanska najbolj uspešna. Ima preko dvesto članov, kar je štirikrat več kot ob ustanovitvi.

Naklo — Na pobudo ljubiteljev gora iz krajevne skupnosti Naklo je bila pred desetimi leti v okviru kranjskega Planinskega društva ustanovljena Planinska sekcija Naklo. Prvo leto je imela 49 članov, šest let kasneje 92, danes pa jih ima že preko 200, kar pomeni, da organizacija hodi v gore že vsak deseti krajan. Petino članstva predstavljajo mladinci, okrog 30 je pionirjev, ostalo pa odrasli krajan. Sekcija ima v svojih vrstah tri planinske vodnike: Dušana Feldina, ki je osem let tudi vodil sekcijo, Janeza Ravniharja, ki so ga na slovesnosti ob desetletnici predlagali za planinsko priznanje, ter Metoda Pavlina, ki zadnji dve leti opravlja dolžnost predsednika sekcije.

Akcije Kranjčani hodijo v gore, ki letos tako kot naklaska sekcija praznuje deseto obletnico, se je v tem obdobju udeležilo okrog 40 tisoč občanov, od tega 1200 iz krajevne skup-

nosti Naklo. Člani sekcije so se redno udeleževali spominskih pohodov na Stol, Porezen, Kališče, Blegoš, Jerca, Javornik nad Črnim vrhom in v legendarne Dražgoše. Vsako leto so pripravili tudi več samostojnih pohodov in izletov. Organizirano so se večkrat povzpeli na Triglav, Storžič, Stol, Porezen, Kofce, Veliki vrh, Pristovski Storžič, Tošč, Lubnik in še na nekatere nižje vrhove. Doselej so se vsi njihovi izleti končali srečno, brez kakršnihkoli omembe vrednih poškodb, nekaj je bilo le žuljev in odrgnin.

Ko govorijo o načrtih za prihodnost, na prvem mestu omenjajo krepitev sekcije in pridobivanje novih članov, predvsem mladih; tako kot doslej pa se bodo vključevali v celotno dejavnost Planinskega društva Kranj, katerega del so, in prirejali samostojne izlete.